

VÝROČNÁ SPRÁVA



2015

V roku 2015 sme prevádzkovali areál,
ktorý môžeme byť právom hrdí.
Zaraďuje nás medzi najvyššie navštevované
turistické destinácie na Slovensku
a je dominantou Veľkého Medera
a Žitného ostrova.

TERMÁL s.r.o., Promenádna ul. 3221/20, Veľký Meder

OBSAH:

1. ÚVODNÁ ČASŤ	
Identifikačné údaje	2
Hlavný predmet činnosti	2
2. ORGÁNY SPOLOČNOSTI	
Konateľ	2
Dozorná rada	3
3. VÝVOJ SPOLOČNOSTI	
História termálneho kúpaliska	3
Zariadenia s celoročnou prevádzkou	5
Zariadenia so sezónnou prevádzkou	7
Iné zariadenia	9
4. MARKETING SPOLOČNOSTI	
Pozícia spoločnosti na trhu	9
Marketingové aktivity v roku 2015	10
Vývoj návštevnosti	11
5. SPRÁVA O ČINNOSTI PREVÁDZKY A TECHNIKY	
Správa o činnosti technického úseku a prevádzky	13
Vyhodnotenie hygienickej situácie	13
Spotreba bazénovej chémie	14
Spotreba energií, vodného a stočného	16
6. FINANČNÁ ČASŤ	
Účtovná závierka spoločnosti	17
Správa nezávislého audítora	55
Firemná kultúra, personálna a mzdová politika	58
7. PODNIKATELSKÝ ZÁMER NA ROK 2016	
Výkaz ziskov a strát	60
Špecifikácia celkových výnosov	62
Plán režijných výdavkov	63
Plán investícií pre rok 2016	64
Informácia o návrhu na rozdelenie zisku	64

1. ÚVODNÁ ČASŤ

Identifikačné údaje

Obchodné meno:	TERMÁL s.r.o.
Sídlo:	Promenádna ul. 3221/20 Veľký Meder 932 01
Deň vzniku:	14.4.1994
IČO:	34099336
IČ DPH:	SK2020365303
Základné imanie:	3 673 500 €
Spoločníci:	Mesto Veľký Meder
Výška vkladu spoločníka:	Mesto Veľký Meder vklad 3 673 500 €
Splatené:	3 673 500 €

Hlavný predmet činnosti

- Poskytovanie služieb v oblasti cestovného ruchu
- Prevádzkovanie termálneho kúpaliska a autocampingu
- Zapožičiavanie športových potrieb
- Predaj na priamu konzumáciu nealkoholických a priemyselne vyrábaných mliečnych nápojov, koktailov, piva, vína a destilátov
- Predaj na priamu konzumáciu zmrzliny, ak sa na jej prípravu použijú priemyselne vyrábané koncentráty a mrazené krémy
- Predaj na priamu konzumáciu tepelne rýchlo upravovaných mäsových výrobkov a obvyklých príloh ako aj bezmäsitých jedál
- Prevádzkovanie centra fitnes a sauny
- Masérské služby
- Rekreačná telesná výchova a hydrobic
- Reklamná činnosť
- Rekreačná, zábavná a ostatná oddychová činnosť v rozsahu voľnej živnosti
- Prenájom pozemkov a nebytových priestorov na termálnom kúpalisku
- Prenájom nehnuteľností spojený s poskytovaním iných než základných služieb spojených s prenájomom

2. ORGÁNY SPOLOČNOSTI

Konateľ

Od 01.01.2015 do 31.03.2015 vo funkcii konateľa pôsobil Ing. Tibor Križan, Fučíkova 1554/2, Veľký Meder, ktorý konal a podpisoval v mene spoločnosti samostatne. K zmene konateľa, aj k zániku jeho funkcie došlo 31.03.2015. Od 01.04.2015 v mene spoločnosti TERMÁL s.r.o. konali dvaja konatelia, a to:

- Mgr. Zalan Kórosi, Petőfiho 1379/69, 932 01 Veľký Meder,
- Viliam Görföl, Komárňanská 204/110, 932 01 Veľký Meder.

Dozorná rada

Dozorná rada od 01.01.2015 do 31.03.2015 pracovala v nasledovnom zložení:

- Pavel Tarcsi, Tichá 712/63, Veľký Meder – predseda,
- Ladislav Dobis, Kúpeľná 505/14, Veľký Meder – člen,
- Mgr. Zlán Kórosi, Petőfiho 1379/69, Veľký Meder - člen.

Od 01.04.2015 dochádzalo k zmene členov dozornej rady. Od tohoto dátumu dozorná rada pracovala v nasledovnom zložení:

- Ing. Ildikó Dobis, Lastovičková 3270/20, Veľký Meder – predseda,
- Mgr. Ildikó Laposová, Fučíkova 935/36, Veľký Meder – člen,
- MUDr. Alžbeta Vrezgová, Lipová 2106/25, Veľký Meder – člen,
- Pavel Tarcsi, Tichá 712/63, Veľký Meder – člen,
- MVDr. Dezider Bartalos, Kopná 1858/4, Veľký Meder - člen.

3. VÝVOJ SPOLOČNOSTI**História termálneho kúpaliska**

Termálne kúpalisko vo Veľkom Mederi bolo sprístupnené pre verejnosť v roku 1974. Základnom vtedajšieho investičného zámeru bola termálna voda čerpaná z dvoch vrtov, ktorej teplota pri prameni je 92 °C a teplota na povrchu 57 – 72 °C s chemickým zložením poukazujúce na priaznivé účinky na pohybové ústrojenstvo, kĺby a na celkovú regeneráciu ľudského organizmu.

V uvedenom období boli dané do užívania tri vonkajšie bazény pre dospelých, jeden bazén pre deti, a o niekoľko rokov neskôr jeden polokrytý bazén. Všetky bazény boli v tom období prevádzkované len v hlavnej letnej turistickej sezóne.



Termálne kúpalisko prešlo od tej doby niekoľkými vývojovými etapami. Až do roku 2001 sa charakter a vybavenosť termálneho kúpaliska podstatne nezmenila a úrovňou vybavenosti a poskytovaním služieb bola na úrovni osemdesiatich rokov 20. storočia.

Od roku 2001, keď bol daný do používania vtedy novopostavený krytý bazén môžeme hovoriť o postupnej komplexnej rekonštrukcii areálu. Obrat nastáva aj v subjekte prevádzkovateľa, nakoľko novopostavený krytý bazén začína prevádzkovať oddelene od historických priestorov spoločnosť TERMÁL s.r.o., ktorej 100 percentným vlastníkom je Mesto Veľký Meder.

Podstatný obrat v tomto smere nastal v roku 2004, keď prevádzkovanie celého termálneho kúpaliska prevzala od vtedajšieho prenajímateľa spomínaná spoločnosť TERMÁL s.r.o. Nastáva obdobie postupnej, ale mohutnej rekonštrukcie, modernizácie prípadne novej výstavby celého areálu termálneho kúpaliska v závislosti od tvorby vlastných zdrojov a schopnosti splácať bankové úvery. Poznamenávame, že žiadne iné finančné zdroje (napr. dotácie z predvstupových, alebo štrukturálnych fondov) termálne kúpalisko neobdržalo. Celý areál termálneho kúpaliska je prevádzkovaný spoločnosťou TERMÁL s.r.o., ktorej 100 % - ným vlastníkom je Mesto Veľký Meder, od letnej sezóny roku 2004 pod obchodno-marketingovým názvom TERMÁLPARK - termálne kúpalisko Veľký Meder a od roku 2010 THERMAL CORVINUS VEĽKÝ MEDER.

V roku 2008 bola schválená nová koncepcia rozvoja a modernizácie kúpaliska na roky 2009 až 2011. V súlade s touto koncepciou sa pristúpilo v roku 2009 a 2010 buď k modernizácii, alebo k novej výstavbe atrakcií, alebo budov.

V roku 2009 boli dané do používania tematické ihriská Korytnačí hrad a Hrad Orliaka morského, ktoré slúžia pre deti rôznych vekových skupín. V pričlenenej časti lesoparku je prevádzkovaná momentálne najdlhšia lanová dráha na Slovensku pod názvom Tarzánia. V detských bazénoch boli namontované interaktívne vodné hry, ktoré spestrujú pobyt najmenších detí. Bola prevedená celková rekonštrukcia krytého bazénu a k tejto budove sa pristavala relaxačná hala. V interiéri krytého bazénu bola osadená štartovacia plocha pre dva nové celoročné tobogany so svetelnými efektmi s dĺžkou každý 60 m. Bol zavedený nový vstupný systém na báze bezkontaktných čipových náramkov.

V júni 2010 bola daná do používania hala, ktorá zastrešila rodinný bazén a v ňom bola daná do užívania vodná veža. Hala je prepojená na rekreačný bazén, čím sa zdvojnásobila kapacita krytých častí kúpaliska.

V júni 2011 bola daná do používania impozantná nová vstupná hala s modernými pokladničnými pracoviskami, pohodlným a krytým priestorom pre čakajúcich návštevníkov a štýlovou reštauráciou prístupnou tak zo vstupnej haly ako i z vnútra areálu kúpaliska. V priestoroch pod vstupnou halou sú umiestnené rozľahlé priestory šatní so šatníkovými skrinkami.

V roku 2012 sa pokračovalo v dokončovaní interiérového dizajnu vstupnej haly a boli uvedené do prevádzky tri obchody a jedna vináreň. Bol vybudovaný nový rozvod počítačovej siete, ktorý umožnil umiestniť v každej stravovacej jednotke registračnú pokladňu na bezhotovostnú platbu aj formou tzv. mikročipov. Celkovo bolo vybudovaných 16 takýchto pracovísk. Dokončilo sa prepojenie vnútro areálového rozvodu termálnej vody z vrtu Č 2 na rozvod vrtu Č 1 v dĺžke 350 m. Na čelnej stene krytého bazéna bol prevedený obklad z vnútornej strany a izolácia hlavne proti vlhkosti, ale aj tepelným vplyvom z vonkajšej strany. V prvom polroku 2012 bol uskutočnený podrobný hydrogeologický prieskum na vrtoch Č 1 a Č 2 pod názvom „Zistenie využiteľného množstva geotermálnej vody z vrtov Č 1 a Č 2 vo Veľkom Mederi“.

V roku 2013 bolo odovzdané do užívania interiérové detské ihrisko, čím bol dokončený interiérový dizajn vstupnej haly. Bol zmodernizovaný vonkajší detský bazén, v ktorom chýbala nútená cirkulácia a následná filtrácia bazénovej vody. Vo vonkajšom priestore bolo povrchovo upravené nohejbalové ihrisko.

V roku 2014 sa pristúpilo k prestavbe polokrytého areálu, boli obnovené všetky sociálne zariadenia aj vzduchotechnika. Na zahájenie letnej sezóny bol vybudovaný nový toboganový park. 4 dráhy vonkajších laminátových toboganov potešia každého návštevníka, ktorý túži po trocha adrenalínu a má rád rýchlu jazdu. Investovali sme aj do rozšírenia vstupného systému a kamerového systému.

Na konci roka 2015 bolo odovzdané do užívania 25-ý krytý plavecký bazén, ktorý poskytne možnosť na plávanie, na aktivity ako napr. plavecké kurzy pre deti materských a základných škôl, športové aktivity kolektívov a pod..

V súčasnosti areál disponuje zariadeniami s celoročnou prevádzkou a zariadeniami s prevádzkovanými v letnej sezóne v období od 1. mája do 30. septembra.

Zariadenia s celoročnou prevádzkou

- krytý rekreačný bazén
- polokrytý rekreačný komplex
- zábavný bazén s vodnou vežou
- rekreačný bazén s prístupom zo zábavného bazénu
- krytý plavecký bazén (25 m)

Krytý rekreačný bazén

Uvedené zariadenie je v prevádzke od roku 2001 a obsahuje plavecký bazén atypického tvaru s rozlohou 291,40 m², so stálou hĺbkou vody 120 cm a teplotou 27 - 31 °C. V strede bazénu sa nachádza vyvýšený perličkový bazén s rozlohou 19,65 m², so stálou hĺbkou vody 60 cm a s teplotou vody 30 - 34 °C. Na okraji je detský bazén s rozlohou 20 m², so stálou hĺbkou vody 40 cm s teplotou vody 27 -31°C a vodnými atrakciami pre deti (šmýkačka, vedrá, vodný had). Zo šatní je cez sprchovacu časť prístup priamo k bazénu. Súčasťou tohto komplexu je klasická fínska sauna a espresso.

V roku 2009 komplex prešiel komplexnou modernizáciou (výmena dlažby, výmena klimatizácie, nový dizajn, výmena šatníkových skriniek na mikročipový prístup) a bola pristavená relaxačná hala, ktorej súčasťou sú dva kryté celoročne prevádzkované tobogany s dĺžkou 2 x 60 m.



krytý plavecký bazén s perličkovým kúpeľom



krytý detský bazén

V roku 2011 sa šatníkové skrinky premiestnili do priestorov šatní pod vstupnou halou a získaný priestor je využívaný ako oddychové miesto s lehátkami.

V roku 2012 na čelnej stene bol prevedený obklad z vnútornej strany a izolácia hlavne proti vlhkosti, ale aj tepelným vplyvom z vonkajšej strany.

Polokrytý bazén

Uvedené zariadenie bolo dané do prevádzky v roku 2004 ako kompletná rekonštrukcia vtedajšieho polokrytého, už nevyhovujúceho bazénu. Celková plocha bazénu so sedadlami a vodnými tryskami po celom obvode je 550 m², z ktorej je jedna tretina krytá a zvyšná časť je otvorená, prístupná cez otvor v stene krytej časti. Otvorená časť poskytuje nevšednú možnosť kúpania pod ochranou sálajúcej pary aj v najtuhšej zime vonku na otvorenom priestranstve. Teplota vody je 36 - 38 °C, stála hĺbka 96 cm. Súčasťou celého komplexu je šatňa so 400 skrinkami s mikročipovým prístupom a kabínkami a prístup do bazénu je riešený tak isto cez sprchy.

Polokrytý aj krytý bazén sú navzájom prepojené a pre návštevníkov priechodné. Súčasťou tohto komplexu sú aj nasledovné zariadenia, odovzdané do prevádzky tiež v roku 2004:

- saunacentrum so štyrmi saunami (infra, parná, bylinková, fínska) – bolo v prevádzke do konca februára 2014
- masážna vaňa (jakuzzi) – bolo v prevádzke do konca februára 2014
- vertikálne biosolárium – bolo v prevádzke do konca februára 2014
- fínska sauna
- relaxačná masáž
- pedikúra
- manikúra
- bahenné zábaly
- mikromasáž tváre
- rýchlo obslužná reštaurácia s barom



polokrytý bazén – vnútorná časť



polokrytý bazén – vonkajšia časť

Zábavný bazén s vodnou vežou

Pôvodný bazén v tvare „Z“, ktorý prešiel v rokoch 2005 a 2006 komplexnou prestavbou sa v roku 2010 zastrešil, v hale sa vybudovalo interaktívne vodné ihrisko tzv. vodná veža, ktorá svojimi vodopádmi, sprchami, vodnými delami, vodnými clonami, dvomi toboganmi a 500 litrovým vedrom, ktoré sa neustále naplňa a vylieva, poskytuje zábavu pre celú rodinu. Celá hala je klimatizovaná. Súčasťou haly je bar pre občerstvenie návštevníkov. Vodná plocha je 369 m² a nestála hĺbka 30 až 80 cm.



zábavný bazén s vodnou vežou



rekreačný bazén

Rekreačný bazén

Súčasť pôvodného bazénu v tvare „Z“. Má stálu hĺbku 120 cm, teplotu vody 31 – 35 °C a má zabudované hydromasáže, vodopády so sedadlami. Prístup je z haly zábavného bazénu. Jeho vodná plocha je 483 m².

Krytý plavecký bazén

Je novinkou roka 2015 s rozlohou 212,5 m², so hĺbkou vody 100 - 180 cm a teplotou 25 - 30 °C.

**Zariadenia so sezónnou prevádzkou**

Na otvorenom priestranstve 6 ha areálu sú v hlavnej letnej turistickej sezóne prevádzkované 3 bazény. Všetky prešli v rokoch 2004 až 2008 rozsiahlou rekonštrukciou.

Taliansky bazén

Bazén s toboganom (vodná plocha 300 m², nestála hĺbka 80 – 160 cm, teplota vody 25 -28 °C) bol v roku 2004 čiastočne rekonštruovaný. V roku 2008 prebehla rekonštrukcia okolia, kde silne poškodená pôvodná betónová plocha bola odstránená, a bezprostredné okolie bazénu sa upravilo na zámkovú dlažbu.



taliansky bazén



detský bazén

Detský bazén

Bazén s vodnou plochou 280 m², stálou hĺbkou 30 cm a teplotou vody 27 - 31 °C bol stavebne rekonštruovaný v roku 2004. Okolie bazénu bolo upravené v roku 2007, a boli tu umiestnené detské ihriská so šmykľavkami, pieskoviskami, hojdačkami a stacionárnymi atrakciami.

Bezprostredné okolie bolo upravené v roku 2009 kedy pribudol dizajnový originálny Korytnačí hrad. V roku 2013 bol pre bazénovú vodu vytvorený nútený recirkulačný obeh cez pieskové filtre.

Plavecký bazén



plavecký bazén

Plavecký bazén s vodnou plochou 1 176 m² a stálou hĺbkou 180 cm bol v roku 2008 modernizovaný. Spevnilo sa celé teleso bazénu železobetónovou výplňou a novými obkladačkami, postavili sa šatne a sociálne zariadenia len pre tento bazén a inštalovala sa technológia na cirkuláciu a hygienickú úpravu vody.

Detské ihriská Korytnačí hrad a Hrad Orliaka morského

V roku 2009 boli dané do prevádzky dve tematické detské ihriská s originálnym dizajnom, ktoré sú navzájom oddelené. Poskytujú na veľkej ploche možnosť neobmedzeného pohybu a hier pre deti všetkých kategórií.



Hrad Orliaka morského



Korytnačí hrad

Lanová dráha „TARZANIA“

Lanová prekážková dráha bola vybudovaná v roku 2009, a je umiestnená priamo v areáli termálneho kúpaliska v korunách stromov. Má rôzne druhy obťažnosti pre dospelých ako aj pre deti od štyroch rokov.



TARZANIA

Iné zariadenia

Pre občerstvenie, zábavu a športové rozptýlenie sú na voľnej ploche umiestnené bufetové jednotky na trinástich predajných miestach, ihriská pre rôzne druhy športov (plážový a klasický volejbal, nohejbal, futbal) a iné atrakcie vhodné pre návštevníkov. Uvedené zariadenia, priestory a objekty boli dané do používania v rokoch 2004 až 2007 a 2013.

Parkovisko a spevnené plochy priamo pred hlavným vchodom a krytým bazénom boli dané do používania v roku 2007. Slúžia návštevníkom predovšetkým mimo hlavnej letnej sezóny.

Príjazdové parkovisko pre osobné autá a záchytné parkovisko pre autobusy pre hlavnú letnú sezónu je bez väčšej stavebnej úpravy od osemdesiatich rokov 20. storočia.

4. MARKETING SPOLOČNOSTI

Pozícia spoločnosti na trhu

Rok 2015 bol historicky najlepší pre cestovný ruch na Slovensku.

Podľa štatistických údajov Európskej komisie pre cestovný ruch narástla návštevnosť Slovenska zahraničnými turistami o 16%, čo je tretí najlepší výsledok spomedzi Európskych krajín. Takéto informácie len potešia, môžeme sa preto tešiť na novinky a rozvoj aj v našom regióne.

Cieľom našej spoločnosti bolo udržať stúpajúcu krivku návštevnosti oproti roku 2014, čo sa nám aj podarilo.

Priaznivé počasie značne ovplyvnilo návštevnosť v mimosezónnych obdobiach. Nárast hostí v mesiaci jún bol 12,9 % - ný. Ročný nárast návštevníkov dosiahol hodnotu 2,85%.

Počet ubytovaných hostí bolo o 5% viac ako v minulom roku. Kúpalisko THERMAL CORVINUS navštívilo 581 921 hostí.

Zo zahraničia prišlo 68% návštevníkov a za domácu dovolenku si zvolilo naše zariadenie 32% Slovákov.

Najdôležitejším zdrojovým trhom pre náš región zostáva Česká republika 57 % a Slovensko 32%. Zvyšné percentá tvoria návštevníci z Poľska, Maďarska, Rakúska a iných krajín.

Denných návštevníkov tvoria väčšine návštevníci zo Slovenska, Maďarska a Českej republiky.

Pri ubytovaných naďalej dominujú hostia z Českej republiky. Cieľovou skupinou cez víkendy, v sezóne a počas školských prázdnin sú rodiny s deťmi a v mimosezónnom období počas pracovných dní starší hostia (dôchodcovia).

Marketingové aktivity v roku 2015

V roku 2015 sme v propagačnej činnosti používali kombináciu zdrojov a prostriedkov OOCR Žitný ostrov – Csallóköz a našej spoločnosti. Propagácia bola zameraná na udržiavanie pozície na tradičných trhoch (Česká a Slovenská republika), a na dosiahnutie väčšieho podielu hostí z menej tradičných oblastí ako je južná časť Poľska, severozápadná časť Maďarska a Rakúska.

Hlavné oblasti marketingu TERMÁL, s.r.o.:

Webové stránky - stále dôležitejší a neustále aktuálny komunikačný nástroj na motiváciu potencionálnych hostí k návšteve nášho zariadenia. Sieť vzájomne prepojených web stránok kúpaliska (www.thermalcorvinus.sk, www.corvinus.sk, www.basentermalny.pl) mesta Veľký Meder (www.velkymeder.sk) združeniu ubytovateľov (www.ubytovanie-velky-meder.sk) OOCR Žitný ostrov – Csallóköz (www.ostrovzitny.sk) a ostatných partnerských portálov ponúka zvýšenú šancu, že návštevník objaví našu stránku a stretne sa s našou ponukou.

Koncom roka sa začala aktualizácia Web stránky www.thermalcorvinus.sk. Previedli sme dizajnové a technické zmeny, zjednodušili prehľadnosť našej ponuky a rozšírili používateľnosť k jednoduchému prístupu zo smartphonov a tabletov.

Webovú a televíznu reklamu nám zastrešovala spoločnosť SITOUR spol. s r. o. Banská Bystrica.

Živá panoráma, ktorú môžu záujemci sledovať na našej web - stránke, na stránke www.holidayinfo.sk a na STV2 je stále medzi najsledovanejšími položkami nášho portálu.

Prezentácie – v rámci OOCR Žitný ostrov - Csallóköz sme propagovali služby termálneho kúpaliska a Veľkého Medera na výstavách turistického ruchu na ITF Slovakia Bratislava, Holiday World Praha, Dovolená Ostrava, Glob Katowice a Region tour EXPO Trenčín. Zúčastnili sme sa aj výstavy Region tour Brno a na JobExpo v Nitre.

Propagačná kampaň leto - intenzívnejšia propagácia v období od mája do konca augusta zahŕňala propagáciu na Slovensku, v Českej republike v Poľsku a v Maďarsku. Hlavnou témou boli letné atrakcie. V spolupráci s ubytovateľmi ubytovacích zariadení prebiehala počas letnej sezóny letná akcia „7. deň zdarma vo Veľkom Mederi“.

Propagačná kampaň zima - propagačná kampaň v období od októbra do konca decembra. Hlavným cieľom bola podpora mimosezónnych akcií „3. deň za polovicu“ a „4. deň zdarma“ na cieľových trhoch Slovensko, Česká republika, Poľsko Maďarsko.

11 % vyčlenených finančných zdrojov na marketingovú činnosť bolo investovaných do printovej, 18 % do televíznej, 16 % do webovej a 37 % do billboardovej reklamy.

Akcie a kooperačné projekty - spoločné predajno - podporné akcie okrem tých ktoré realizujeme s našimi partnermi vo Veľkom Mederi.

Spolupráca so železničnou spoločnosťou RegioJet, spočíva vo vytvorení spoločného produktu kombinovaného lístku ThermalPass, ktorý zahŕňa spiatocný cestovný lístok na vlak, transfer zo stanice na termálne kúpalisko a samotné vstupné do kúpaliska. Tieto služby využilo 4364 osôb, čo je o 32,5% viac ako v roku 2014.

Jesenná podporná akcia so zľavovým portálom ZĽAVADŇA bola zameraná najmä na propagáciu a taktiež na priamy predaj pre klientelu okolitých i vzdialených miest pre jednodňových návštevníkov. Akcia bola rozšírená aj na predaj v Českej republike. Túto ponuku zakúpilo na zľavovom portáli o 70% viac nových zákazníkov a spolu bolo predaných 2780 celodenných vstupov do kúpaliska.

Spolupráca v projekte so spoločnosťou Marketing One s.r.o. bola zahájená od začiatku novembra 2014. Akcia je zameraná na Slovenskú a Maďarskú klientelu a informačná brožúra slúži pri priamom predaji aj ako propagačný prezentačný nástroj.

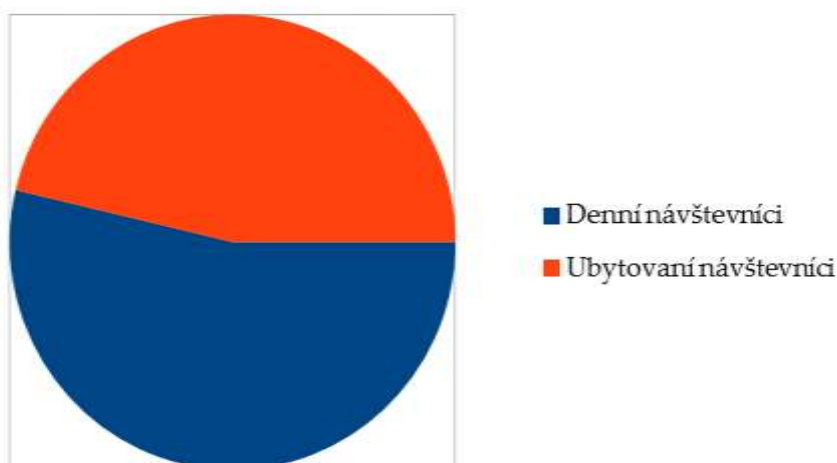
Dodatočné doplnkové atrakcie - neoddeliteľnou súčasťou ponuky kúpaliska ostávajú také doplnkové atrakcie, ktoré spríjemňujú pobyt našich hostí. V minulom roku to boli celoročné animačné služby, promo akcie, turistický vláčik počas letnej sezóny a fakultatívne výlety organizované v informačnej kancelárii kúpaliska. Na týchto projektoch sme intenzívne spolupracovali s OOCR Žitný ostrov – Csallóköz.

Organizácia jednodňových zájazdov a firemných akcií - v rámci organizovaných zájazdov a predpredaja vstupeniek sme predali 28 202 vstupov. Pokračovali sme v spolupráci so spoločnosťami Volkswagen, Dopravný podnik mesta Bratislava, Dan Agrar Slovakia, Motokom, ÚPSVAR a udržiavali sme kontakt s vedúcimi zájazdov, cestovnými kancelárkami, školskými a športovými zariadeniami a pod.

Vývoj návštevnosti

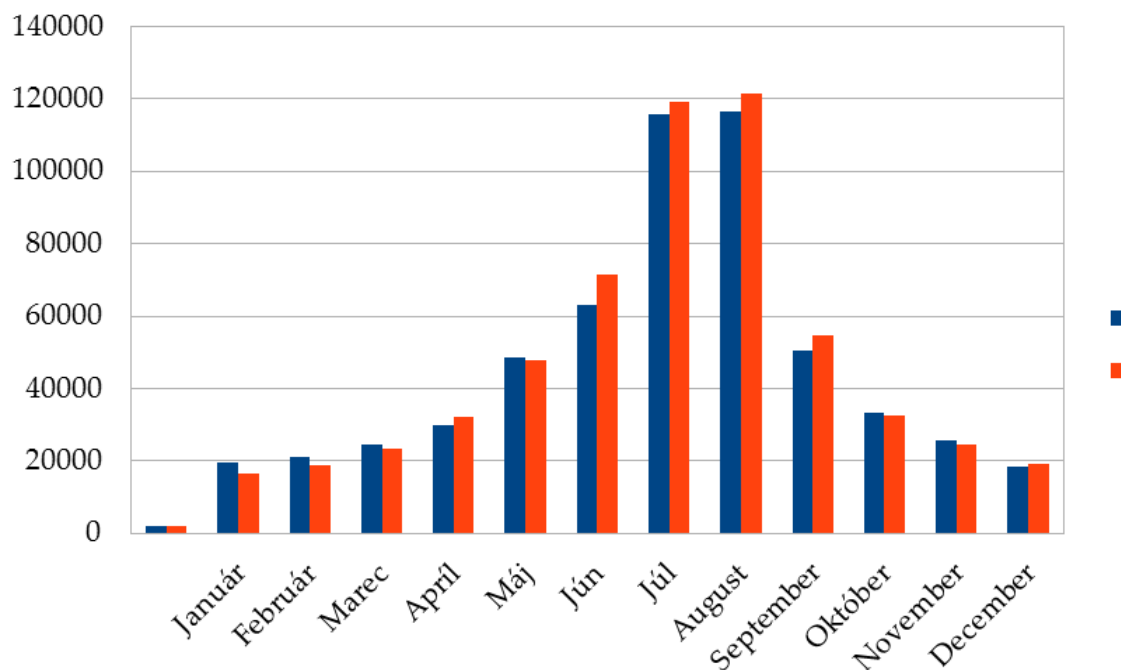
Návštevnosť kúpaliska bola v porovnaní oproti roku 2014 vyššia o 2,85% . Počet ubytovaných hostí sa zvýšil o 5%. Mimosezónne akcie výrazným spôsobom prispeli k tejto zmene nakoľko zabezpečili lepšiu využiteľnosť v zimnom období. Pomer jednodňových a ubytovaných hostí bol 54 % : 46 %.

Pomer počtu jednodňových a ubytovaných hostí v roku 2015



Pomer počtu jednodňových a ubytovaných hostí	
Denní návštevníci	312352
Ubytovaní návštevníci	269569
SPOLU	581921

Porovnanie počtu návštevníkov v rokoch 2014-2015 v jednotlivých mesiacoch



mesiac	Porovnanie počtu návštevníkov	
	2014	2015
Január	19 674	16 501
Február	20 905	18 653
Marec	24 348	23 225
Apríl	29 755	32 052
Máj	48 430	47 965
Jún	63 226	71 402
Júl	115 699	119 251
August	116 420	121 705
September	50 367	54 786
Október	33 194	32 521
November	25 526	24 576
December	18 225	19 284
SPOLU	565 769	581 921

5. SPRÁVA O ČINNOSTI PREVÁDZKY A TECHNIKY

Správa o činnosti technického úseku a prevádzky

Spoločnosť TERMÁL s.r.o. vykonáva údržbu strojov a zariadení vlastnými pracovníkmi podľa plánu údržby a možností. Máme na to vyčlenených siedmich údržbárov, ktorí podľa denného harmonogramu vykonávajú svoju prácu. Servisné práce sú vykonávané externými pracovníkmi, jedná sa hlavne o certifikované zásahy na klimatizačných zariadeniach, dávkovačoch bazénovej chémie a úprave vody. O týchto zásahoch sa vedú servisné záznamy, aby sme mali prehľad o fungovaní strojných zariadení. Spoločnosť má aktualizovanú databázu servisných pracovísk, vyberáme ich podľa cenových ponúk, pružnosti a kompetentnosti pre požadovanú prácu. Pracovníci údržby sú pravidelne školení, aby mohli odborne zasahovať pri poruchách strojného zariadenia. Plán vzdelania pre všetkých pracovníkov bol vypracovaný, a jeho plnenie je pravidelne sledované prevádzkarmi a personalistkou. Prebehlo školenie zamestnancov aj ohľadom profesionálnej komunikácie so zákazníkmi.

V roku 2015 sme zaviedli „Pracovné hodnotenie zamestnancov“, kde mali zamestnanci vytýčené organizačné a individuálne ciele na konci každého štvrťroku pravidelne vyhodnotené nadriadeným. Tento systém hodnotenia sa osvedčil ako dobrá stimulácia pri prémiových vyhodnoteniach.

Spoločnosť TERMÁL s.r.o. v roku 2015 neevidovala od svojich partnerov, ani ostatnej verejnosti sťažnosť či reklamáciu, týkajúcu sa vplyvov poškodzovania životného prostredia. V rámci ochrany vôd sme premiestnili odpadové hospodárstvo 100 metrov od studne na výrobu pitnej vody. Pravidelne sledujeme kvalitu bazénových vôd a odpadovej vody podľa platnej legislatívy, výsledky zasielame pre Úrad verejného zdravotníctva a správcovi povrchových vôd. Pravidelne vykonávame čistenie lapačov tukov, a zabezpečíme odvoz nečistôt na túto činnosť oprávnenou firmou. Záhradnícke úkony ako kosenie trávy a terénne úpravy sa vykonávajú priebežne podľa potreby s dôrazom na ochranu životného prostredia.

Vyhodnotenie hygienickej situácie

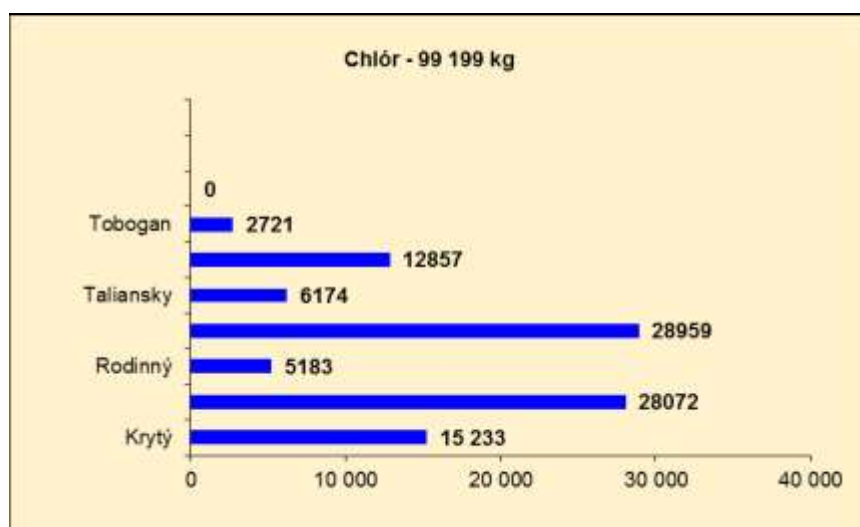
Kvalita vody v bazénoch je pravidelne mesačne skúšaná v akreditovanom laboratórií EUROFINS BEL/NOVAMANN s.r.o. Nové Zámky. Protokoly zo skúšok sú posielané Štátnemu zdravotníckemu dozoru v Dunajskej Strede aj s vysvetlivkou na nápravu nezávadnosti bazénov. Kvalitu vody na kúpanie ako aj úroveň požadovanej hygienickej čistoty v zmysle platných legislatívnych požiadaviek zákonov bola pracovníkmi Regionálneho úradu verejného zdravotníctva vykonaná v priebehu 2015 námatkovo celkovo 13 krát. Pri kontrolách v jednom prípade boli uložené nápravné opatrenia, ktoré boli pracovníkmi odstránené.

V súlade s povolením KÚŽP v Trnave sme odobrali z vrtov č. 1 a č. 2 spolu 466 390 m³ geotermálnej vody na energetické využitie. Z vlastnej studne HV č. 1 sme odobrali 109 090 m³ cez úpravňu na plnenie bazénov a ako úžitkovú vodu v sprchách a sociálnych zariadeniach.

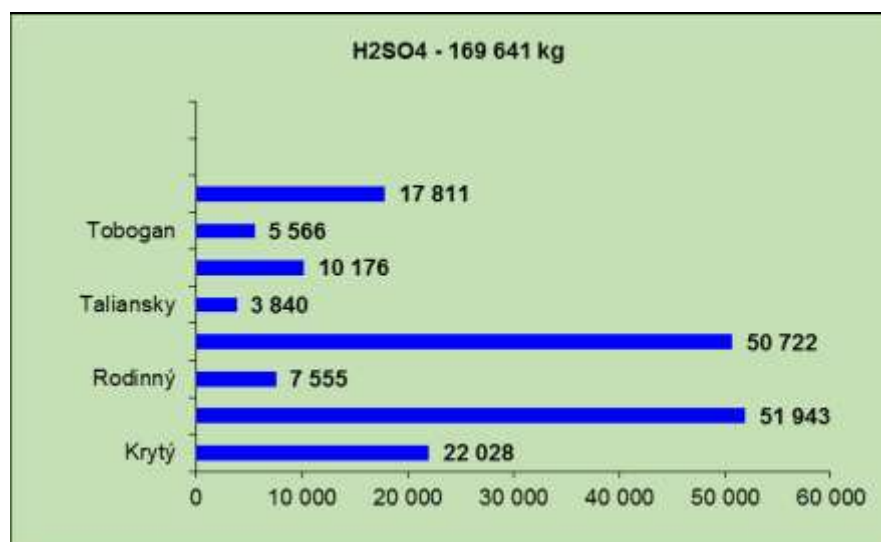
Spotreba bazénovej chémie

SPOTREBA CHEMIKÁLIÍ V BAZÉNOCH ZA ROK 2015											
2015	Chlór		Kys.s.akum.		Duozon		Desalgin		Kyselina soľná techn.		Spolu v €
	kg	€	kg	€	kg	€	kg	€	kg	€	
Krytý	15 233	3 512,24	22 028	3 238,12	375	4 125,38	5,00	143,03	60	7,88	11 026,65
Polokrytý	28 072	4 491,52	51 943	7 635,68	525	5 761,75	14,00	388,42	0	0,00	18 277,37
Rodinný	5 183	829,28	7 555	1 110,59	75	845,98	0,00	0,00	0	0,00	2 785,85
Rekreačný	28 959	4 633,44	50 722	7 456,13	375	4 097,61	16,50	502,26	0	0,00	16 689,44
Taliánsky	6 174	987,84	3 840	564,47	370	592,54	3,00	83,14	0	0,00	2 227,99
Plavecký	12 857	2 057,12	10 176	1 495,87	75	818,25	4,00	114,42	0	0,00	4 485,66
Tobogan	2 721	435,36	5 566	818,20	175	1 909,23	0,00	0,00	0	0,00	3 162,79
Ostatné	0	0,00	17 811	2 618,22	25	272,73	3,00	95,35	0	0,00	2 986,30
Spolu	99 199	16 946,80	169 641	24 937,28	1 995	18 423,47	45,50	1 326,62	60	7,88	61 642,05

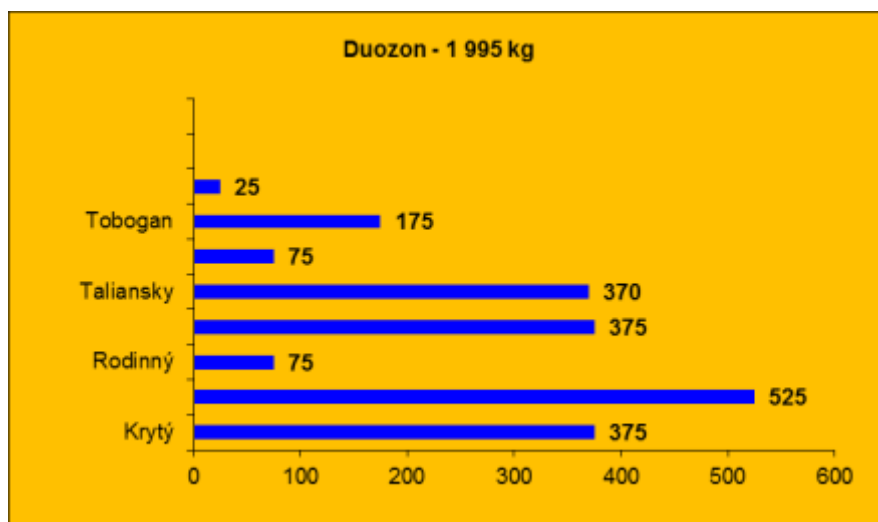
Chlór - 99199 kg	
Krytý	15 233
Polokrytý	28072
Rodinný	5183
Rekreačný	28959
Taliánsky	6174
Plavecký	12857
Tobogan	2721
Ostatné	0



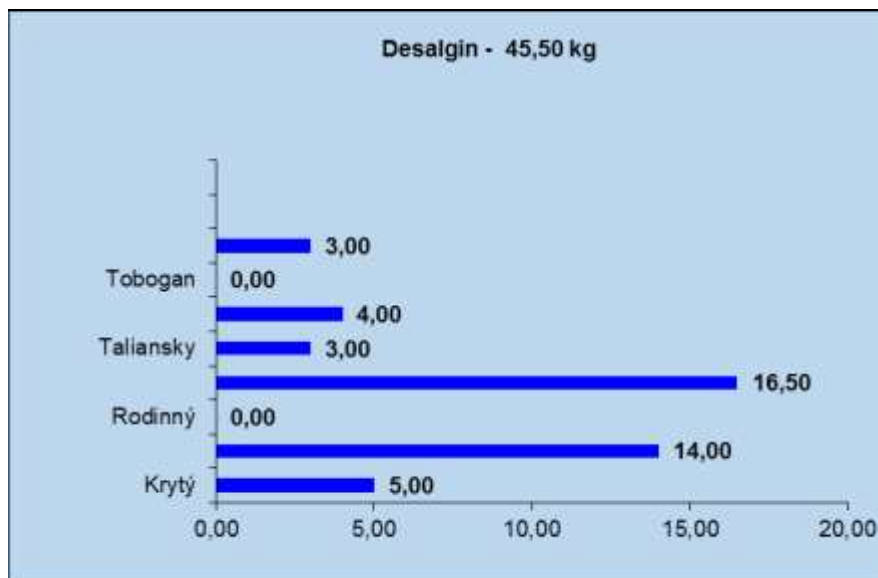
H ₂ SO ₄ - 169 641 kg	
Krytý	22 028
Polokrytý	51 943
Rodinný	7 555
Rekreačný	50 722
Taliánsky	3 840
Plavecký	10 176
Tobogan	5 566
Ostatné	17 811



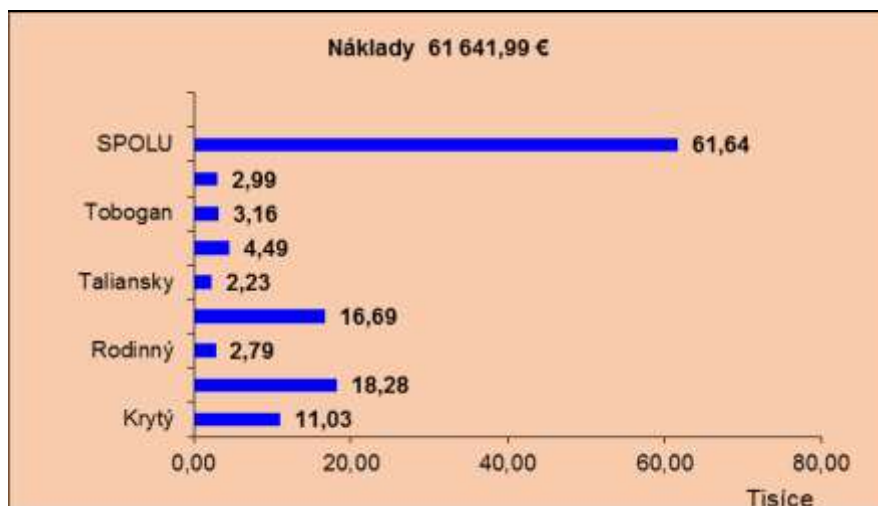
Duozon – 1 995 kg	
Krytý	375
Polokrytý	525
Rodinný	75
Rekreačný	375
Taliánsky	370
Plavecký	75
Tobogan	175
Ostatné	25



Desalgin - 45,50 kg	
Krytý	5,00
Polokrytý	14,00
Rodinný	0,00
Rekreačný	16,50
Taliánsky	3,00
Plavecký	4,00
Tobogan	0,00
Ostatné	3,00



Náklady - 61 641,99 €	
Krytý	11 026,65
Polokrytý	18 277,37
Rodinný	2 785,85
Rekreačný	16 689,44
Taliánsky	2 227,99
Plavecký	4 485,66
Tobogan	3 162,79
Ostatné	2 986,30
SPOLU	61 642,05



Spotreba energií, vodného a stočného

Elektrická energia				Vodné + stočné		
mesiace/ 2015	spotrebované množstvo v kWh	fakturovaná suma 1T bez DPH	cena v € - ách bez DPH	spotrebované množstvo v m ³	fakturovaná suma vodné+ stočné bez DPH	cena v € - ách bez DPH
Január	144 930	17 467,37 €	0,120523 €	1 770	3 454,51 €	1,951701 €
Február	142 090	17 179,16 €	0,120903 €	1 520	2 967,97 €	1,952612 €
Marec	157 824	18 775,80 €	0,118967 €	1 670	3 261,11 €	1,952760 €
Apríl	156 418	18 633,26 €	0,119125 €	1 750	3 414,82 €	1,951326 €
Máj	178 964	20 921,12 €	0,116901 €	2 532	4 928,22 €	1,946374 €
Jún	200 384	23 094,71 €	0,115252 €	2 526	4 919,48 €	1,947538 €
Júl	245 976	27 723,71 €	0,112709 €	4 685	9 092,12 €	1,940687 €
August	253 966	28 534,56 €	0,112356 €	2 120	4 131,41 €	1,948778 €
September	199 432	23 000,07 €	0,115328 €	1 425	2 786,28 €	1,955284 €
Október	166 788	19 687,11 €	0,118037 €	1 487	2 907,19 €	1,955071 €
November	161 158	19 115,75 €	0,118615 €	1 468	2 869,43 €	1,954653 €
December	193 382	22 386,07 €	0,115761 €	1 520	2 971,01 €	1,954612 €
priemerná cena k vyúčtovaniu – za rok 2015 v € - ách	2 201 312	256 518,69 €	0,11703965 €	24 473	47 703,55 €	1,950949583 €

Celková spotreba	2 201 312
	kwh

24 473
m ³

6. FINANČNÁ ČASŤ

UZPODv14_1 Úč POD		ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA podnikateľov v podvojnom účtovníctve			
zostavená k 3 1.1 2. 2 0 1 5					
Číselné údaje sa zarovnávajú vpravo, ostatné údaje sa píšú zľava. Nevyplnené riadky sa ponechávajú prázdne. Údaje sa vyplňajú paličkovým písmom (podľa tohto vzoru), písacím strojom alebo tlačiarňou, a to čiernou alebo tmavomodrou farbou. Á Ā B Ć Đ Ē F G H Í J K L M N O P Q R Š T Ú V X Ý Ž 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9					
Daňové identifikačné číslo 2 0 2 0 3 6 5 3 0 3 IČO 3 4 0 9 9 3 3 6 SK NACE 9 3.2 9.0	Účtovná závierka X riadna mimoriadna priebežná	Účtovná jednotka malá X veľká (vyznačí sa x)	Mesiac Rok	Za obdobie od 1 2 0 1 5 do 1 2 2 0 1 5 Bezprostredne predchádzajúce obdobie od 1 2 0 1 4 do 1 2 2 0 1 4	
Priložené súčasti účtovnej závierky X Súvaha (Úč POD 1-01) (v celých eurách) X Výkaz ziskov a strát (Úč POD 2-01) (v celých eurách) X Poznámky (Úč POD 3-01) (v celých eurách alebo eurocentoch)					
Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky TERMÁL s . r . o .					
Sídlo účtovnej jednotky					
Ulica PROMENÁDNA UL . PSČ 9 3 2 0 1 Obec VEĽKÝ MEDER			Číslo 3 2 2 1 / 2 0		
Označenie obchodného registra a číslo zápisu obchodnej spoločnosti Obchodný register O k r . s ú d u T r n a v a O d d i e l S r o , V l o ž k a č . 1 5 6 / T					
Telefónne číslo 0 3 1 5 5 5 2 1 0 4			Faxové číslo		
E-mailová adresa J U D I T . C S E F A L V A I @ T H E R M A L C O R V I N U S . S K					
Zostavená dňa: 3 1.0 3.2 0 1 6	Schválená dňa: . . 2 0	Podpisový záznam štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo podpisový záznam fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:			
Záznamy daňového úradu 					
Miesto pre evidenčné číslo			Odtlačok prezentačnej pečiatky daňového úradu		

UZPODv14_2

Súvaha

Úč POD 1 - 01

DIČ 2 0 2 0 3 6 5 3 0 3

IČO 3 4 0 9 9 3 3 6



Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie		
			1	Brutto - časť 1	Netto 2	Netto 3		
				Korekcia - časť 2				
	SPOLU MAJETOK r. 02 + r. 33 + r. 74	01	1 6 1 5 6 2 6 2	1 0 8 0 4 5 4 3		5 3 5 1 7 1 9	1 0 3 9 8 4 5 6	
A.	Neobežný majetok r. 03 + r. 11 + r. 21	02	1 5 9 4 8 3 5 6	1 0 5 9 6 6 3 7		5 3 5 1 7 1 9	1 0 3 0 7 7 4 0	
A.I.	Dlhodobý nehmotný majetok súčet (r. 04 až r. 10)	03	1 2 4 8	1 2 4 8				
A.I.1.	Aktivované náklady na vývoj (012) - /072, 091A/	04						
2.	Softvér (013) - /073, 091A/	05						
3.	Oceniteľné práva (014) - /074, 091A/	06						
4.	Goodwill (015) - /075, 091A/	07						
5.	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (019, 01X) - /079, 07X, 091A/	08						
6.	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok (041) - /093/	09	1 2 4 8	1 2 4 8				
7.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051) - /095A/	10						
A.II.	Dlhodobý hmotný majetok súčet (r. 12 až r. 20)	11	1 5 9 4 7 1 0 8	1 0 5 9 5 3 8 9		5 3 5 1 7 1 9	1 0 3 0 7 7 4 0	
A.II.1.	Pozemky (031) - /092A/	12	1 7 5 2 9 5 9	1 7 5 2 9 5 9			1 7 5 2 9 5 9	
2.	Stavby (021) - /081, 092A/	13	1 1 1 5 6 6 5 6	7 5 9 1 2 6 5		3 5 6 5 3 9 1	7 0 0 3 4 5 5	
3.	Samostatné hnuteľné veci a súbory hnuteľných vecí (022) - /082, 092A/	14	2 9 9 9 0 1 9	1 2 1 2 6 9 1		1 7 8 6 3 2 8	1 4 7 6 5 7 9	

MF SR Á. 18009/2014

Strana 2

UZPODv14_3		Súvaha		DIČ 2 0 2 0 3 6 5 3 0 3		IČO 3 4 0 9 9 3 3 6			
Úč POD 1 - 01									
Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie				
			1	2	3				
			Brutto - časť 1 Korekcia - časť 2	Netto	Netto				
4.	Pestovateľské celky trvalých porastov (025) - /085, 092A/	15							
5.	Základné stádo a ľahné zvieratá (026) - /086, 092A/	16							
6.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok (029, 02X, 032) - /089, 08X, 092A/	17							
7.	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok (042) - /094/	18	2 8 2 7 9	2 8 2 7 9	7 4 7 4 7				
8.	Poskytnuté predávky na dlhodobý hmotný majetok (052) - /095A/	19	1 0 1 9 5	1 0 1 9 5					
9.	Opravná položka k nadobudnutému majetku (+/- 097) +/- 098	20							
A.III.	Dlhodobý finančný majetok súčet (r. 22 až r. 32)	21							
A.III.1.	Podielové cenné papiere a podiely v prepojených účtovných jednotkách (061A, 062A, 063A) - /096A/	22							
2.	Podielové cenné papiere a podiely s podielovou účasťou okrem v prepojených účtovných jednotkách (062A) - /096A/	23							
3.	Ostatné realizovateľné cenné papiere a podiely (063A) - /096A/	24							
4.	Pôžičky prepojeným účtovným jednotkám (066A) - /096A/	25							
5.	Pôžičky v rámci podielovej účasti okrem prepojeným účtovným jednotkám (066A) - /096A/	26							
6.	Ostatné pôžičky (067A) - /096A/	27							
7.	Dlhové cenné papiere a ostatný dlhodobý finančný majetok (065A, 069A, 06XA) - /096A/	28							

MF SR č. 18009/2014

Strana 3

UZPODV14_4		Súvaha		DIČ 2 0 2 0 3 6 5 3 0 3		IČO 3 4 0 9 9 3 3 6			
Úč POD 1 - 01									
Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie				
			1 Brutto - časť 1 Korekcia - časť 2	2 Netto	3 Netto				
8.	Pôžičky a ostatný dlhodobý finančný majetok so zostatkovou dobou splatnosti najviac jeden rok (066A, 067A, 068A, 069A) - /096A/	29							
9.	Účty v bankách s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok (22XA)	30							
10.	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok (043) - /098A/	31							
11.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053) - /095A/	32							
B.	Obežný majetok r. 34 + r. 41 + r. 53 + r. 66 + r. 71	33	1 9 6 3 9 5	1 9 6 3 9 5		7 7 9 0 0			
B.I.	Zásoby súčet (r. 35 až r. 40)	34	1 6 1 7 0	1 6 1 7 0		1 6 9 8 1			
B.I.1.	Materiál (112, 119, 11X) - /191, 19X/	35	1 2 4 0 8	1 2 4 0 8		1 4 3 1 0			
2.	Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121, 122, 12X) - /192, 193, 19X/	36							
3.	Výrobky (123) - /194/	37							
4.	Zvieratá (124) - /195/	38							
5.	Tovar (132, 133, 13X, 139) - /196, 19X/	39	3 7 6 2	3 7 6 2		2 6 7 1			
6.	Poskytnuté preddavky na zásoby (314A) - /391A/	40							
B.II.	Dlhodobé pohľadávky súčet (r. 42 + r. 46 až r. 52)	41							
B.II.1.	Pohľadávky z obchodného styku súčet (r. 43 až r. 45)	42							

MF SR č. 18009/2014

Strana 4

UZPODv14_3		Súvaha		Dič 2 0 2 0 3 6 5 3 0 3		Ičo 3 4 0 9 9 3 3 6			
Úč POD 1 - 01									
Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie				
			1	2	1	2			
			Brutto - časť 1	Netto					
			Korekcia - časť 2						
					Netto 3				
1.a.	Pohľadávky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	43							
1.b.	Pohľadávky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	44							
1.c.	Ostatné pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	45							
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	46							
3.	Ostatné pohľadávky voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	47							
4.	Ostatné pohľadávky v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	48							
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA) - /391A/	49							
6.	Pohľadávky z derivátových operácií (373A, 376A)	50							
7.	Iné pohľadávky (335A, 336A, 33XA, 371A, 374A, 375A, 378A) - /391A/	51							
8.	Odlícená daňová pohľadávka (481A)	52							
B.III.	Krátkodobé pohľadávky súčet (r. 54 + r. 58 až r. 65)	53	1 1 0 7 7 5	1 1 0 7 7 5		2 3 3 3 4			
B.III.1.	Pohľadávky z obchodného styku súčet (r. 55 až r. 57)	54	1 3 7 6 1	1 3 7 6 1		1 8 5 8 5			
1.a.	Pohľadávky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	55							
1.b.	Pohľadávky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	56							

MF SR č. 18009/2014

Strana 5

UZPODV14_8

Súvaha

Úč POD 1 - 01

Dič 2 0 2 0 3 6 5 3 0 3

IČo 3 4 0 9 9 3 3 6



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
			1	2	3	
			Brutto - časť 1 Korekcia - časť 2	Netto	Netto	
1.c.	Ostatné pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	57	1 3 7 6 1	1 3 7 6 1	1 8 5 8 5	
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	58				
3.	Ostatné pohľadávky voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	59				
4.	Ostatné pohľadávky v rámci podielovej účasti okrem pohľa- dávok voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	60				
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA, 398A) - /391A/	61				
6.	Sociálne poistenie (336A) - /391A/	62				
7.	Daňové pohľadávky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347) - /391A/	63	8 5 0 1 4	8 5 0 1 4	4 7 4 9	
8.	Pohľadávky z derivátových operácií (373A, 376A)	64				
9.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 374A, 375A, 378A) - /391A/	65	1 2 0 0 0	1 2 0 0 0		
B.IV.	Krátkodobý finančný majetok súčet (r. 67 až r. 70)	66				
B.IV.1.	Krátkodobý finančný majetok v prepoje- ných účtovných jednotkách (251A, 253A, 256A, 257A, 25XA) - /291A, 29XA/	67				
2.	Krátkodobý finančný majetok bez krátkodobé- ho finančného majetku v prepojených účtov- ných jednotkách (251A, 253A, 256A, 257A, 25XA) - /291A, 29XA/	68				
3.	Vlastné akcie a vlastné obchodné podieľy (252)	69				
4.	Obstarávaný krátkodobý finančný majetok (259, 314A) - /291A/	70				

MF SR č. 18009/2014

Strana 6

MF SR č. 18009/2014

Strana 6

UZPODv14_7

Súvaha
Úč POD 1 - 01

DIČ 2 0 2 0 3 6 5 3 0 3 IČO 3 4 0 9 9 3 3 6



Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Brutto - časť 1	Netto 2	Netto 3
			Korekcia - časť 2		
B.V.	Finančné účty r. 72 + r. 73	71	6 9 4 5 0	6 9 4 5 0	3 7 5 8 5
B.V.1.	Peniaze (211, 213, 21X)	72	3 9 3 9 8	3 9 3 9 8	3 7 2 7 6
2.	Účty v bankách (221A, 22X, +/- 261)	73	3 0 0 5 2	3 0 0 5 2	3 0 9
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 75 až r. 78)	74	1 1 5 1 1	1 1 5 1 1	1 2 8 1 6
C.1.	Náklady budúcich období dlhodobé (381A, 382A)	75	2 0	2 0	
2.	Náklady budúcich období krátkodobé (381A, 382A)	76	1 1 4 9 1	1 1 4 9 1	1 2 8 1 6
3.	Prijmy budúcich období dlhodobé (385A)	77			
4.	Prijmy budúcich období krátkodobé (385A)	78			

Ozna- čenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
	SPOLU VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY r. 80 + r. 101 + r. 141	79	1 0 8 0 4 5 4 3	1 0 3 9 8 4 5 6
A.	Vlastné imanie r. 81 + r. 85 + r. 86 + r. 87 + r. 90 + r. 93 + r. 97 + r. 100	80	6 3 7 5 4 7 8	5 2 0 0 0 9 5
A.I.	Základné imanie - súčet (r. 82 až r. 84)	81	3 6 7 3 5 0 0	3 0 0 0 0 0 0
A.I.1.	Základné imanie (411 alebo +/- 491)	82	3 0 0 0 0 0 0	3 0 0 0 0 0 0
2.	Zmena základného imania +/- 419	83	6 7 3 5 0 0	
3.	Pohľadávky za upísané vlastné imanie (/-/353)	84		
A.II.	Emisné ážio (412)	85		
A.III.	Ostatné kapitálové fondy (413)	86		
A.IV.	Zákonné rezervné fondy r. 88 + r. 89	87	3 8 0 0 0 0 0	3 8 0 0 0 0 0
A.IV.1.	Zákonný rezervný fond a nedeliteľný fond (417A, 418, 421A, 422)	88	3 8 0 0 0 0 0	3 8 0 0 0 0 0
2.	Rezervný fond na vlastné akcie a vlastné podielky (417A, 421A)	89		

MF SR č. 18009/2014

Strana 7

MF SR č. 18009/2014

Strana 7

UZPODV14_8

Súvaha

Úč POD 1 - 01

DIČ 2 0 2 0 3 6 5 3 0 3

IČO 3 4 0 9 9 3 3 6



Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
A.V.	Ostatné fondy zo zisku r. 91 + r. 92	90	1 7 0 0 0 0	1 7 0 0 0 0
A.V.1.	Statutárne fondy (423, 42X)	91		
2.	Ostatné fondy (427, 42X)	92	1 7 0 0 0 0	1 7 0 0 0 0
A.VI.	Oceňovacie rozdiely z precenenia súčet (r. 94 až r. 96)	93		
A.VI.1.	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/- 414)	94		
2.	Oceňovacie rozdiely z kapitálových úcastí (+/- 415)	95		
3.	Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení (+/- 416)	96		
A.VII.	Výsledok hospodárenia minulých rokov r. 98 + r. 99	97	1 5 7 1 1 2 0	1 1 5 5 6 2 1
A.VII.1.	Nerozdelený zisk minulých rokov (428)	98	1 5 7 1 1 2 0	1 1 5 5 6 2 1
2.	Neuhrazená strata minulých rokov (-/429)	99		
A.VIII.	Výsledok hospodárenia za účtovné obdo- bie po zdanení (+/- r. 01 - (r. 81 + r. 85 + r. 86 + r. 87 + r. 90 + r. 93 + r. 97 + r. 101 + r. 141)	100	5 8 0 8 5 8	4 9 4 4 7 4
B.	Záväzky r. 102 + r. 118 + r. 121 + r. 122 + r. 136 + r. 139 + r. 140	101	4 3 8 0 9 9 0	5 1 3 9 7 0 8
B.I.	Dlhodobé záväzky súčet (r. 103 + r. 107 až r. 117)	102	2 9 7 1 0 1	9 2 9 2 7 5
B.I.1.	Dlhodobé záväzky z obchodného styku súčet (r. 104 až r. 106)	103		
1.a.	Záväzky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 475A, 476A)	104		
1.b.	Záväzky z obchodného styku v rámci podielo- vej úasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 475A, 476A)	105		
1.c.	Ostatné záväzky z obchodného styku (321A, 475A, 476A)	106		
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	107		
3.	Ostatné záväzky voči prepojeným účtovným jednotkám (471A, 47XA)	108		5 1 6 8 7 5
4.	Ostatné záväzky v rámci podielovej úasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (471A, 47XA)	109		
5.	Ostatné dlhodobé záväzky (479A, 47XA)	110		
6.	Dlhodobé prijaté preddavky (475A)	111		
7.	Dlhodobé zmenky na úhradu (478A)	112		
8.	Vydané dlhopisy (473A/-/255A)	113		
9.	Záväzky zo sociálneho fondu (472)	114	1 3 9 8 6	5 2 6 7 5
10.	Iné dlhodobé záväzky (336A, 372A, 474A, 47XA)	115	2 4 0 3 7 7	3 0 4 7 8 8
11.	Dlhodobé záväzky z derivátových operácií (373A, 377A)	116		
12.	Odložený daňový záväzok (481A)	117	4 2 7 3 8	5 4 9 3 7

ME SR A: 18/06/2014

Strana 8

UZPCOV14_9

Súvaha

Úč POD 1 - 01

Dič 2 0 2 0 3 6 5 3 0 3

Ičo 3 4 0 9 9 3 3 6



Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo radku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
B.II.	Dlhodobé rezervy r. 119 + r. 120	118		
B.II.1.	Zákonné rezervy (451A)	119		
2.	Ostatné rezervy (458A, 45XA)	120		
B.III.	Dlhodobé bankové úvery (461A, 46XA)	121	2 8 1 8 0 5 4	2 8 9 6 8 5 4
B.IV.	Krátkodobé záväzky súčet (r. 123 + r. 127 až r. 135)	122	3 7 3 4 6 4	5 2 4 2 6 6
B.IV.1.	Záväzky z obchodného styku súčet (r. 124 až r. 126)	123	1 2 1 2 4 3	8 7 4 9 4
1.a.	Záväzky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 322A, 324A, 325A, 326A, 32XA, 475A, 476A, 478A, 47XA)	124		2 6 3 0
1.b.	Záväzky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 322A, 324A, 325A, 326A, 32XA, 475A, 476A, 478A, 47XA)	125	1 2 1 2 4 3	8 4 6 2 6
1.c.	Ostatné záväzky z obchodného styku (321A, 322A, 324A, 325A, 326A, 32XA, 475A, 476A, 478A, 47XA)	126		2 3 8
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	127		
3.	Ostatné záväzky voči prepojeným účtovným jednotkám (361A, 36XA, 471A, 47XA)	128		2 0 6 6 2 5
4.	Ostatné záväzky v rámci podielovej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (361A, 36XA, 471A, 47XA)	129		
5.	Záväzky voči spoločníkom a združeniu (364, 365, 366, 367, 368, 398A, 478A, 479A)	130		
6.	Záväzky voči zamestnancom (331, 333, 33X, 479A)	131	4 0 9 9 1	3 1 1 1 9
7.	Záväzky zo sociálneho poistenia (336A)	132	2 9 4 1 8	2 3 8 0 8
8.	Daňové záväzky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347, 34X)	133	3 6 6 0 6	3 4 7 4 3
9.	Záväzky z derivátových operácií (373A, 377A)	134		
10.	Iné záväzky (372A, 379A, 474A, 475A, 476A, 47XA)	135	1 4 5 2 0 6	1 4 0 4 7 7
B.V.	Krátkodobé rezervy r. 137 + r. 138	136	2 8 2 6 3	3 2 1 6 4
B.V.1.	Zákonné rezervy (323A, 451A)	137	2 8 2 6 3	3 2 1 6 4
2.	Ostatné rezervy (323A, 32X, 459A, 45XA)	138		
B.VI.	Bežné bankové úvery (221A, 231, 232, 23X, 461A, 46XA)	139	8 6 3 7 1 8	7 5 6 9 4 7
B.VII.	Krátkodobé finančné výpomoci (241, 249, 24X, 473A, /-255A)	140	3 9 0	2 0 2
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 142 až r. 145)	141	4 8 0 7 5	5 8 6 5 3
C.1.	Výdavky budúcich období dlhodobé (383A)	142		
2.	Výdavky budúcich období krátkodobé (383A)	143	4 9	1 1 3
3.	Výnosy budúcich období dlhodobé (384A)	144	5 6 1 2	4 2 4 0 4
4.	Výnosy budúcich období krátkodobé (384A)	145	4 2 4 1 4	1 6 1 3 6

ME SR, č. 1/2009/2014

Strana 9

UZPODV14_10		DiČ 2 0 2 0 3 6 5 3 0 3		iČo 3 4 0 9 9 3 3 6			
Výkaz ziskov a strát Úč POD 2 - 01							
Ozna- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť'				
			bežné účtovné obdobie 1		bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2		
*	Čistý obrat (časť účt. tr. 6 podľa zákona)	01	3 6 3 4 6 9 4		3 4 5 9 4 4 9		
**	Výnosy z hospodárskej činnosti spolu súčet (r. 03 až r. 09)	02	3 6 6 8 8 8 9		3 9 6 2 6 4 1		
I.	Tržby z predaja tovaru (604, 607)	03	6 0 9 2		5 7 3 6		
II.	Tržby z predaja vlastných výrobkov (601)	04					
III.	Tržby z predaja služieb (602, 606)	05	3 6 2 8 6 0 3		3 4 5 3 7 1 3		
IV.	Zmeny stavu vnútroorganizačných zásob (+/-) (účtová skupina 61)	06					
V.	Aktivácia (účtová skupina 62)	07			1 2 0		
VI.	Tržby z predaja dlhodobého nehmotného majetku, dlhodobého hmotného majetku a materiálu (641, 642)	08	1 9 0 1		4 7 1 8 0 3		
VII.	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti (644, 645, 646, 648, 655, 657)	09	3 2 2 9 3		3 1 2 6 9		
**	Náklady na hospodársku činnosť spolu r. 11 + r. 12 + r. 13 + r. 14 + r. 15 + r. 20 + r. 21 + r. 24 + r. 25 + r. 26	10	2 7 3 3 5 1 8		3 1 2 2 2 4 8		
A.	Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru (504, 507)	11	5 2 9 8		4 6 8 6		
B.	Spotreba materiálu, energie a ostatných neskladovateľných dodávok (501, 502, 503)	12	5 5 6 3 2 1		4 8 7 7 8 1		
C.	Opravné položky k zásobám (+/-) (505)	13					
D.	Služby (účtová skupina 51)	14	6 2 0 9 1 7		4 4 0 8 4 6		
E.	Osobné náklady (r. 16 až r. 19)	15	8 8 0 9 3 3		8 2 1 8 5 1		
E.1.	Mzdové náklady (521, 522)	16	6 0 9 9 5 7		5 7 3 5 0 6		
2.	Odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva (523)	17	6 8 9		3 5 7		
3.	Náklady na sociálne poistenie (524, 525, 526)	18	2 1 6 3 6 4		2 0 6 5 9 4		
4.	Sociálne náklady (527, 528)	19	5 3 9 2 3		4 1 3 9 4		
F.	Dane a poplatky (účtová skupina 53)	20	3 7 7 0 7		3 5 5 3 6		
G.	Odpisy a opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (r. 22 + r. 23)	21	5 5 1 4 9 4		8 2 1 3 6 8		
G.1.	Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku (551)	22	5 5 1 4 9 4		8 2 1 3 6 8		
2.	Opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (+/-) (553)	23					
H.	Zostatková cena predaného dlhodobého majetku a predaného materiálu (541, 542)	24			4 6 9 2 3 4		
I.	Opravné položky k pohľadávkam (+/-) (547)	25					
J.	Ostatné náklady na hospodársku činnosť (543, 544, 545, 546, 548, 549, 555, 557)	26	8 0 8 4 8		4 0 9 4 6		
***	Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti (+/-) (r. 02 - r. 10)	27	9 3 5 3 7 1		8 4 0 3 9 3		

UZPGOV14_11		dič 2 0 2 0 3 6 5 3 0 3		ičo 3 4 0 9 9 3 3 6			
Výkaz ziskov a strát Úč POD 2 - 01							
Ozna- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť				
			bežné účtovné obdobie 1	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2			
+	Pridaná hodnota (r. 03 + r. 04 + r. 05 + r. 06 + r. 07) - (r. 11 + r. 12 + r. 13 + r. 14)	28	2 4 5 2 1 5 9	2 5 2 6 2 5 6			
++	Výnosy z finančnej činnosti spolu r. 30 + r. 31 + r. 35 + r. 39 + r. 42 + r. 43 + r. 44	29	2 9 0 5	2 7 2 2			
VIII.	Tržby z predaja cenných papierov a podielov (661)	30					
IX.	Výnosy z dlhodobého finančného majetku súčet (r. 32 až r. 34)	31					
IX.1.	Výnosy z cenných papierov a podielov od prepojených účtovných jednotiek (665A)	32					
2.	Výnosy z cenných papierov a podielov v podielovej účasti okrem výnosov prepojených účtovných jednotiek (665A)	33					
3.	Ostatné výnosy z cenných papierov a podielov (665A)	34					
X.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku súčet (r. 36 až r. 38)	35					
X.1.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku od prepojených účtovných jednotiek (666A)	36					
2.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku v podielovej účasti okrem výnosov prepojených účtovných jednotiek (666A)	37					
3.	Ostatné výnosy z krátkodobého finančného majetku (666A)	38					
XI.	Výnosové úroky (r. 40 + r. 41)	39	2 0	9			
XI.1.	Výnosové úroky od prepojených účtovných jednotiek (662A)	40	2 0				
2.	Ostatné výnosové úroky (662A)	41		9			
XII.	Kurzové zisky (663)	42		1			
XIII.	Výnosy z precenenia cenných papierov a výnosy z derivátových operácií (664, 667)	43					
XIV.	Ostatné výnosy z finančnej činnosti (666)	44	2 8 8 5	2 7 1 2			
++	Náklady na finančnú činnosť spolu r. 46 + r. 47 + r. 48 + r. 49 + r. 52 + r. 53 + r. 54	45	1 9 3 2 9 6	2 0 7 7 2 6			
K.	Predané cenné papiere a podiely (561)	46					
L.	Náklady na krátkodobý finančný majetok (566)	47					
M.	Opravné položky k finančnému majetku (+/-) (565)	48					
N.	Nákladové úroky (r. 50 + r. 51)	49	1 7 5 5 3 1	1 9 0 7 8 3			
N.1.	Nákladové úroky pre prepojené účtovné jednotky (562A)	50	4 5 8	2 2 2 9			
2.	Ostatné nákladové úroky (562A)	51	1 7 5 0 7 3	1 8 8 5 5 4			
O.	Kurzové straty (563)	52	1 2 3	8 8			
P.	Náklady na precenenie cenných papierov a náklady na derivátové operácie (564, 567)	53					
Q.	Ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569)	54	1 7 6 4 2	1 6 8 5 5			

UZPODV14_12		Výkaz ziskov a strát Úč POD 2 - 01		Dič 2 0 2 0 3 6 5 3 0 3	Ičo 3 4 0 9 9 3 3 6	
Ozna- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť			
			bežné účtovné obdobie 1	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2		
***	Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti (+/-) (r. 29 - r. 45)	55	- 1 9 0 3 9 1	- 2 0 5 0 0 4		
****	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením (+/-) (r. 27 + r. 55)	56	7 4 4 9 8 0	6 3 5 3 8 9		
R.	Daň z príjmov (r. 58 + r. 59)	57	1 6 4 1 2 2	1 4 0 9 1 5		
R.1.	Daň z príjmov splatná (591, 595)	58	1 7 6 3 2 1	1 4 7 5 8 2		
2.	Daň z príjmov odložená (+/-) (592)	59	- 1 2 1 9 9	- 6 6 6 7		
S.	Prevod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom (+/- 596)	60				
****	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení (+/-) (r. 56 - r. 57 - r. 60)	61	5 8 0 8 5 8	4 9 4 4 7 4		

UZPODV14_10		DiČ 2 0 2 0 3 6 5 3 0 3		iČo 3 4 0 9 9 3 3 6			
Výkaz ziskov a strát Úč POD 2 - 01							
Ozna- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť'				
			bežné účtovné obdobie 1		bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2		
*	Čistý obrat (časť účt. tr. 6 podľa zákona)	01	3 6 3 4 6 9 4		3 4 5 9 4 4 9		
**	Výnosy z hospodárskej činnosti spolu súčet (r. 03 až r. 09)	02	3 6 6 8 8 8 9		3 9 6 2 6 4 1		
I.	Tržby z predaja tovaru (604, 607)	03	6 0 9 2		5 7 3 6		
II.	Tržby z predaja vlastných výrobkov (601)	04					
III.	Tržby z predaja služieb (602, 606)	05	3 6 2 8 6 0 3		3 4 5 3 7 1 3		
IV.	Zmeny stavu vnútroorganizačných zásob (+/-) (účtová skupina 61)	06					
V.	Aktivácia (účtová skupina 62)	07			1 2 0		
VI.	Tržby z predaja dlhodobého nehmotného majetku, dlhodobého hmotného majetku a materiálu (641, 642)	08	1 9 0 1		4 7 1 8 0 3		
VII.	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti (644, 645, 646, 648, 655, 657)	09	3 2 2 9 3		3 1 2 6 9		
**	Náklady na hospodársku činnosť spolu r. 11 + r. 12 + r. 13 + r. 14 + r. 15 + r. 20 + r. 21 + r. 24 + r. 25 + r. 26	10	2 7 3 3 5 1 8		3 1 2 2 2 4 8		
A.	Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru (504, 507)	11	5 2 9 8		4 6 8 6		
B.	Spotreba materiálu, energie a ostatných neskladovateľných dodávok (501, 502, 503)	12	5 5 6 3 2 1		4 8 7 7 8 1		
C.	Opravné položky k zásobám (+/-) (505)	13					
D.	Služby (účtová skupina 51)	14	6 2 0 9 1 7		4 4 0 8 4 6		
E.	Osobné náklady (r. 16 až r. 19)	15	8 8 0 9 3 3		8 2 1 8 5 1		
E.1.	Mzdové náklady (521, 522)	16	6 0 9 9 5 7		5 7 3 5 0 6		
2.	Odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva (523)	17	6 8 9		3 5 7		
3.	Náklady na sociálne poistenie (524, 525, 526)	18	2 1 6 3 6 4		2 0 6 5 9 4		
4.	Sociálne náklady (527, 528)	19	5 3 9 2 3		4 1 3 9 4		
F.	Dane a poplatky (účtová skupina 53)	20	3 7 7 0 7		3 5 5 3 6		
G.	Odpisy a opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (r. 22 + r. 23)	21	5 5 1 4 9 4		8 2 1 3 6 8		
G.1.	Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku (551)	22	5 5 1 4 9 4		8 2 1 3 6 8		
2.	Opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (+/-) (553)	23					
H.	Zostatková cena predaného dlhodobého majetku a predaného materiálu (541, 542)	24			4 6 9 2 3 4		
I.	Opravné položky k pohľadávkam (+/-) (547)	25					
J.	Ostatné náklady na hospodársku činnosť (543, 544, 545, 546, 548, 549, 555, 557)	26	8 0 8 4 8		4 0 9 4 6		
***	Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti (+/-) (r. 02 - r. 10)	27	9 3 5 3 7 1		8 4 0 3 9 3		

UZPGOV14_11

Výkaz ziskov a strát
Úč POD 2 - 01

DIČ 2 0 2 0 3 6 5 3 0 3

ičo 3 4 0 9 9 3 3 6



Ozna- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie 1	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2
+	Pridaná hodnota (r. 03 + r. 04 + r. 05 + r. 06 + r. 07) - (r. 11 + r. 12 + r. 13 + r. 14)	28	2 4 5 2 1 5 9	2 5 2 6 2 5 6
++	Výnosy z finančnej činnosti spolu r. 30 + r. 31 + r. 35 + r. 39 + r. 42 + r. 43 + r. 44	29	2 9 0 5	2 7 2 2
VIII.	Tržby z predaja cenných papierov a podielov (661)	30		
IX.	Výnosy z dlhodobého finančného majetku súčet (r. 32 až r. 34)	31		
IX.1.	Výnosy z cenných papierov a podielov od prepojených účtovných jednotiek (665A)	32		
2.	Výnosy z cenných papierov a podielov v podielovej účasti okrem výnosov prepojených účtovných jednotiek (665A)	33		
3.	Ostatné výnosy z cenných papierov a podielov (665A)	34		
X.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku súčet (r. 36 až r. 38)	35		
X.1.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku od prepojených účtovných jednotiek (666A)	36		
2.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku v podielovej účasti okrem výnosov prepojených účtovných jednotiek (666A)	37		
3.	Ostatné výnosy z krátkodobého finančného majetku (666A)	38		
XI.	Výnosové úroky (r. 40 + r. 41)	39	2 0	9
XI.1.	Výnosové úroky od prepojených účtovných jednotiek (662A)	40	2 0	
2.	Ostatné výnosové úroky (662A)	41		9
XII.	Kurzové zisky (663)	42		1
XIII.	Výnosy z precenenia cenných papierov a výnosy z derivátových operácií (664, 667)	43		
XIV.	Ostatné výnosy z finančnej činnosti (666)	44	2 8 8 5	2 7 1 2
++	Náklady na finančnú činnosť spolu r. 46 + r. 47 + r. 48 + r. 49 + r. 52 + r. 53 + r. 54	45	1 9 3 2 9 6	2 0 7 7 2 6
K.	Predané cenné papiere a podiely (561)	46		
L.	Náklady na krátkodobý finančný majetok (566)	47		
M.	Opravné položky k finančnému majetku (+/-) (565)	48		
N.	Nákladové úroky (r. 50 + r. 51)	49	1 7 5 5 3 1	1 9 0 7 8 3
N.1.	Nákladové úroky pre prepojené účtovné jednotky (562A)	50	4 5 8	2 2 2 9
2.	Ostatné nákladové úroky (562A)	51	1 7 5 0 7 3	1 8 8 5 5 4
O.	Kurzové straty (563)	52	1 2 3	8 8
P.	Náklady na precenenie cenných papierov a náklady na derivátové operácie (564, 567)	53		
Q.	Ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569)	54	1 7 6 4 2	1 6 8 5 5

UZPODV14_12		Výkaz ziskov a strát Úč POD 2 - 01		Dič 2 0 2 0 3 6 5 3 0 3	Ičo 3 4 0 9 9 3 3 6	
Ozna- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť			
			bežné účtovné obdobie 1	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2		
***	Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti (+/-) (r. 29 - r. 45)	55	- 1 9 0 3 9 1	- 2 0 5 0 0 4		
****	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením (+/-) (r. 27 + r. 55)	56	7 4 4 9 8 0	6 3 5 3 8 9		
R.	Daň z príjmov (r. 58 + r. 59)	57	1 6 4 1 2 2	1 4 0 9 1 5		
R.1.	Daň z príjmov splatná (591, 595)	58	1 7 6 3 2 1	1 4 7 5 8 2		
2.	Daň z príjmov odložená (+/-) (592)	59	- 1 2 1 9 9	- 6 6 6 7		
S.	Prevod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom (+/- 596)	60				
****	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení (+/-) (r. 56 - r. 57 - r. 60)	61	5 8 0 8 5 8	4 9 4 4 7 4		

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DIČ 2020365303

str. 1

A. Poznámky obsahujú tieto informácie o účtovnej jednotke:

- a) obchodné meno a sídlo účtovnej jednotky, dátum jej založenia a dátum jej vzniku,
 b) opis hospodárskej činnosti účtovnej jednotky,

a) Obchodné meno a sídlo spoločnosti:

TERMÁL s.r.o.
 Promenádna ul. 3221/20
 932 01 Veľký Meder

Spoločnosť TERMÁL s.r.o. bola založená 12. marca 1994, a do obchodného registra bola zapísaná 14. apríla 1994 (Obchodný register Okresného súdu Trnava - Oddiel: Sro, Vložka číslo: 156/T).

b) Hlavnými činnosťami Spoločnosti sú:

- prevádzkovanie termálneho kúpaliska,
- rekreačná, zábavná a ostatná oddychová činnosť v rozsahu voľnej živnosti
- prenájom pozemkov a nebytových priestorov na termálnom kúpalisku.

c) priemerný prepočítaný počet zamestnancov účtovnej jednotky počas účtovného obdobia, počet zamestnancov účtovnej jednotky ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, z toho počet vedúcich zamestnancov, ktorými sa rozumejú vedúci zamestnanci v priamej riadiacej pôsobnosti štatutárneho orgánu alebo člena štatutárneho orgánu a vedúci zamestnanci, ktorí sú v priamej riadiacej pôsobnosti tohto vedúceho zamestnanca

1. Informácie k prílohe č. 3 časti A. písm. c) o počte zamestnancov

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	62	59
Stav zamestnancov ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, z toho:	62	57
počet vedúcich zamestnancov	8	6

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DIČ 2020365303

str.2

- d) údaj či je účtovná jednotka neobmedzene ručiacim spoločníkom v iných účtovných jednotkách s uvedením obchodného mena a sídla takejto účtovnej jednotky; uvádzajú sa aj iné významné údaje týkajúce sa tohto ručenia,
- e) právny dôvod na zostavenie účtovnej závierky,
- f) dátum schválenia účtovnej závierky za bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie príslušným orgánom účtovnej jednotky.

d) Účtovná jednotka je neobmedzene ručiacim spoločníkom v iných ÚJ: nie

e) Účtovná závierka spoločnosti k 31. decembru 2015 je zostavená ako riadna účtovná závierka podľa § 17 ods. 6 zákona NR SR č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve za účtovné obdobie od 1. januára 2015 do 31. decembra 2015.

f) Mestské zastupiteľstvo vo Veľkom Mederi schválilo ročnú uzávierku TERMÁL s.r.o. s.r.o za rok 2014 podľa Výpisu z uznesenia č.1-MsZ/2016, bod.č. 5 dňa 17.02.2016.

Účtovná závierka za predchádzajúce obdobie bola zverejnená dňa 30.03.2015.

Podľa správy nezávislého audítora účtovná závierka k 31.12.2015 vyjadruje objektívne vo všetkých významných súvislostiach finančnú situáciu spoločnosti TERMÁL s.r.o. k 31.12.2015 a výsledok jej hospodárenia a peňažné toky za rok končiaci k danému dátumu sú v súlade so Zákonom o účtovníctve.

Informácie o členoch štatutárnych orgánov, dozorných orgánov a iných orgánov účtovnej jednotky:

Štatutárny orgán: konateľ

Ing. Tibor Križan
Fučíkova 1554/2
932 01 Veľký Meder

Do 31.03.2015 vo funkcii konateľa pôsobil Ing. Tibor Križan, Fučíkova 1554/2, Veľký Meder, ktorý konal a podpisoval v mene Spoločnosti samostatne. K zmene konateľa, aj k zániku jeho funkcie došlo 31.03.2015. Od 01.04.2015 v mene spoločnosti TERMÁL s.r.o. konali dvaja konatelia, a to:

1. Mgr. Zsolt Kőrösi
Petőfiho 1379/69
932 01 Veľký Meder

2. Viliam Görföl
Komárňanská 204/110
932 01 Veľký Meder

Dozorná rada

Dozorná rada od 01.01.2015 do 31.03.2015 pracovala v nasledovnom zložení:

- Pavel Tarcsi, Tichá 712/63, Veľký Meder - predseda
- Ladislav Dobis, Kúpeľná 505/14, Veľký Meder - člen
- Mgr. Zsolt Kőrösi, Petőfiho 1379/69, Veľký Meder # člen.

Od 01.04.2015 dochádzalo k zmene členov dozornej rady. Od tohoto dátumu dozorná rada pracovala v nasledovnom zložení:

- Ing. Ildikó Dobis, Lastovičková 3270/20, Veľký Meder - predseda
- Mgr. Ildikó Laposová, Fučíkova 935/36, Veľký Meder # člen
- MUDr. Alžbeta Vrežgová, Lipová 2106/25, Veľký Meder - člen
- Pavel Tarcsi, Tichá 712/63, Veľký Meder - # člen
- MVDr. Dezider Bartalos, Kopná 1858/4, Veľký Meder # člen.

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DIČ 2020365303

str.3

C. Ak je účtovná jednotka súčasťou konsolidovaného celku poznámky obsahujú aj tieto informácie:

- a) obchodné meno a sídlo konsolidujúcej účtovnej jednotky, ktorá zostavuje konsolidovanú účtovnú závierku za všetky skupiny účtovných jednotiek konsolidovaného celku, pre ktorú je účtovná jednotka konsolidovanou účtovnou jednotkou,
- b) obchodné meno a sídlo konsolidujúcej účtovnej jednotky, ktorá zostavuje konsolidovanú účtovnú závierku za tú skupinu účtovných jednotiek konsolidovaného celku, ktorého súčasťou je aj účtovná jednotka; uvádza sa aj obchodné meno a sídlo účtovnej jednotky, ktorá je bezprostredne konsolidujúcou účtovnou jednotkou,
- c) obchodné meno a sídlo konsolidujúcej účtovnej jednotky, v ktorej sú prístupné konsolidované účtovné závierky a adresa príslušného registrového súdu, ktorý vedie obchodný register, v ktorom sa uložia tieto konsolidované účtovné závierky,
- d) údaj, či je materská účtovná jednotka oslobodená od povinnosti zostaviť konsolidovanú účtovnú závierku a konsolidovanú výročnú správu podľa § 22 zákona, pričom sa uvádza
 1. pri oslobodení podľa § 22 ods. 8 zákona obchodné meno a sídlo materskej účtovnej jednotky zostavujúcej konsolidovanú účtovnú závierku podľa osobitných predpisov (ca), do ktorej je zahrnovaná účtovná jednotka a všetky jej dcérske účtovné jednotky,
 2. pri oslobodení podľa § 22 ods. 12 zákona obchodné meno a sídlo dcérskych účtovných jednotiek.

Spoločníkom spoločnosti TERMÁL s.r.o. je Mesto Veľký Meder, Komárňanská 207/9, 932 01 Veľký Meder, IČO: 00305332 so:

- 100% - ým podielom na vlastnom imaní,
- 100% - ým podielom na hlasovacích právach,
- 100% - ým konsolidovaným podielom.

Spoločnosť TERMÁL s.r.o. je súčasťou konsolidovaného celku.

Mesta Veľký Meder, IČO: 00305332 zostavuje konsolidovanú účtovnú závierku za všetky skupiny účtovných jednotiek konsolidovaného celku, pre ktorú je spoločnosť TERMÁL s.r.o. konsolidovanou účtovnou jednotkou.

Do konsolidácie účtovnej závierky Mesta Veľký Meder patria nasledovné organizácie:

1. Základná škola Jána Amosa Komenského, Veľký Meder, Nám. Bélu Bartóka 497/20, IČO: 36081060;
2. Základná škola Bélu Bartóka s vyučovacím jazykom maďarským, Veľký Meder, Bratislavská 622/38, IČO: 36081035;
3. Mestské kultúrne stredisko, Veľký Meder, Komárňanská 18/203, IČO: 00059030;
4. Mestský podnik bytového hospodárstva, s.r.o., Veľký Meder, M. Corvina 1232/20, IČO: 34112502;
5. MŠK Veľký Meder s.r.o., Veľký Meder, Štadiónová 2130, IČO: 44876009;
6. TSM Veľký Meder, s.r.o., Veľký Meder, Nezábudková 1671/1, IČO: 46456201.

Materská účtovná jednotka nie je oslobodená od povinnosti zostaviť konsolidovanú účtovnú závierku a konsolidovanú výročnú správu podľa § 22 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov.

D. V poznámkach sa uvádzajú ďalšie informácie o:

- a) použitých účtovných zásadách a účtovných metódach,
- b) údajoch vykázaných na strane aktiv súvahy,
- c) údajoch vykázaných na strane pasív súvahy,
- d) výnosoch,
- e) nákladoch,
- f) daniach z príjmov,
- g) údajoch na podsúvahových účtoch,
- h) iných aktívach a iných pasívach,
- i) spriaznených osobách,
- j) skutočnostiach, ktoré nastali medzi dňom, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka a dňom jej zostavenia,
- k) prehľade zmien vlastného imania,
- l) prehľade peňažných tokov.

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DČ 2020365303

str.4

E. V časti o použitých účtovných zásadách a účtovných metódach sa uvádzajú informácie o

a) splnení predpokladu, že účtovná jednotka bude nepretržite pokračovať vo svojej činnosti.

"Spoločnosť zostavila účtovnú závierku za predpokladu nepretržitého pokračovania vo svojej činnosti: áno

Ku dňu uskutočnenia účtovného prípadu oceňovala účtovná jednotka majetok a záväzky:

a) Obstarávacia cena: dlhodobý hmotný majetok obstaraný kúpou

zásoby obstarané kúpou

Obstarávacia cena je cena, za ktorú sa majetok obstaral a náklady súvisiace s jeho obstaraním. Vyskytujúce sa náklady súvisiace s obstaraním v účtovnej jednotke: dopravné, poisťné.

b) menovitou hodnotou: penážne prostriedky a ceniny, podľadávky pri ich vzniku.

Tvorba odpisovaného plánu pre dlhodobý majetok účtovná jednotka stanovila interným predpisom pravidlá pre účtovanie dlhodobého majetku podľa zákona;

Hmotný majetok, ktorého ocenenie sa rovná 1700 EUR alebo nižšie účtuje účtovná jednotka na farhu účtu zásob.

Hmotný majetok, ktorého ocenenie je vyššie ako 1700 EUR zaradila účtovná jednotka do dlhodobého hmotného majetku.

Účtovná jednotka zostavila pre bežné účtovné obdobie odpisový plán pre dlhodobý majetok, ktorý obsahuje dobu odpisovania, sadzby odpisov, odpisové metódy.

b) zmenách účtovných zásad a zmenách účtovných metód, s uvedením dôvodu ich uplatnenia a ich vplyvu na hodnotu majetku, záväzkov, vlastného imania a výsledku hospodárenia účtovnej jednotky.

c) spôsobe oceňovania jednotlivých zložiek majetku a záväzkov v členení na

1. dlhodobý nehmotný majetok obstaraný kúpou,
2. dlhodobý nehmotný majetok obstaraný vlastnou činnosťou,
3. dlhodobý nehmotný majetok obstaraný iným spôsobom,
4. dlhodobý hmotný majetok obstaraný kúpou,
5. dlhodobý hmotný majetok obstaraný vlastnou činnosťou,
6. dlhodobý hmotný majetok obstaraný iným spôsobom,
7. dlhodobý finančný majetok,
8. zásoby obstarané kúpou,
9. zásoby vytvorené vlastnou činnosťou,
10. zásoby obstarané iným spôsobom,
11. zákazkovú výrobu a zákazkovú výstavbu nehnuteľnosti určenej na predaj,
12. pohľadávky,
13. krátkodobý finančný majetok,
14. časové rozlíšenie na strane aktív súvahy,
15. záväzky, vrátane rezerv, dlhopisov, pôžičiek a úverov,
16. časové rozlíšenie na strane pasív súvahy,
17. deriváty,
18. majetok a záväzky zabezpečené derivátmi,
19. prenajatý majetok a majetok obstaraný na základe zmluvy o kúpe prenajatej veci,
20. majetok obstaraný v privatizácii,
21. daň z príjmov splatnú za bežné účtovné obdobie a za zdaňovacie obdobie (ďalej len „splatná daň z príjmov“) a daň z príjmov odloženú do budúcich účtovných období a zdaňovacích období (ďalej len „odložená daň z príjmov“).

Dlhodobý majetok nakupovaný sa oceňuje obstarávacou cenou, ktorá zahŕňa cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, prieskumné, geologické, geotické a projektové práce, montáž, a pod.).

Súčasťou obstarávacej ceny dlhodobého hmotného majetku od 1. januára 2003 nie sú úroky z cudzích zdrojov ani realizované kurzové rozdiely, ktoré vznikli do momentu uvedenia dlhodobého majetku do používania.

Súčasťou obstarávacej ceny dlhodobého nehmotného majetku nie sú od 1. júla 2010 úroky z cudzích zdrojov, ktoré vznikli do momentu zaradenia dlhodobého nehmotného majetku do používania.

Dlhodobý majetok vytvorený vlastnou činnosťou sa oceňuje vlastnými nákladmi. Vlastnými nákladmi sú všetky priame náklady vynaložené na výrobu alebo inú činnosť a nepriame náklady, ktoré sa vzťahujú na výrobu alebo inú činnosť.

Dlhodobý majetok nakupovaný sa oceňuje obstarávacou cenou, ktorá zahŕňa cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, montáž a pod.). Súčasťou obstarávacej ceny od 1. januára 2003 nie sú úroky z cudzích zdrojov ani realizované kurzové rozdiely, ktoré vznikli do momentu uvedenia dlhodobého majetku do používania.

Dlhodobý majetok vytvorený vlastnou činnosťou sa oceňuje vlastnými nákladmi.

Zásoby sa oceňujú obstarávacou cenou (nakupované zásoby). Obstarávacia cena zahŕňa cenu zásob a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, poisťné, provízie, skonto a pod.). Úroky z cudzích zdrojov nie sú súčasťou obstarávacej ceny. Nakupované zásoby sa oceňujú váženým aritmetickým priemerom z obstarávacích cien.

Zákazková výroba: Spoločnosť TERMÁL s.r.o. nevidovala zákazkovú výrobu.

Pohľadávky sa pri ich vzniku oceňujú menovitou hodnotou. Pohľadávky pri odplatnom nadobudnutí (získané postúpením) sa oceňujú obstarávacou cenou.

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 3 4 0 9 9 3 3 6

DIČ 2 0 2 0 3 6 5 3 0 3

str.5

Peňažné prostriedky a ceniny sa oceňujú ich menovitou hodnotou.

Závazky pri ich vzniku sa oceňujú menovitou hodnotou (suma, na ktorú záväzok znie) a záväzky pri ich prevzatí sa oceňujú obstarávacou cenou.

Náklady budúcich období a príjmy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

Deriváty: Spoločnosť TERMÁL s.r.o. neevidovala žiadne deriváty.

Majetok a záväzky zabezpečené derivátmi: Spoločnosť TERMÁL s.r.o. neevidovala majetok a záväzky zabezpečené derivátmi.

Majetok prenajatý na základe operatívneho prenájmu vykazuje ako svoj majetok jeho vlastník a na základe finančného prenájmu vykazuje nájomca.

Majetok obstaraný v privatizácii: Spoločnosť TERMÁL s.r.o. neevidovala majetok obstaraný v privatizácii.

Rezervy sú záväzky s neurčitým časovým vymedzením alebo výškou; tvoria sa na krytie známych rizík alebo strát z podnikania. Oceňujú sa v očakávanej výške záväzku.

Odložené dane (odložená daňová pohľadávka a odložený daňový záväzok) sa vzťahujú na:

- a) dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a účtovnou hodnotou záväzkov vykázanou v súvahe a ich daňovou základňou,
- b) možnosť umorovať daňovú stratu v budúcnosti, ktorou sa rozumie možnosť odpočítať daňovú stratu od základu dane v budúcnosti,
- c) možnosť previesť nevyužitú daňovú odpočty a iné daňové nároky do budúcich období.

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DIČ 2020365303

str.6

- d) tvorbe odpisového plánu pre dlhodobý majetok, pričom sa uvádza doba odpisovania, sadzby odpisov a odpisové metódy pre účtovné odpisy,
- e) dotáciách poskytnutých na obstaranie majetku s uvedením zložky majetku a ich ocenenia,
- f) oprave významných chýb minulých účtovných období účtovanej v bežnom účtovnom období s uvedením sumy vplyvu na nerozdelený zisk minulých rokov alebo na neuhradenú stratu minulých rokov; súčasne môže účtovná jednotka uviesť aj informácie o oprave nevýznamných chýb minulých účtovných období účtovanej v bežnom účtovnom období s uvedením sumy vplyvu na výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia.

'Odpisy dlhodobého nehmotného majetku sú stanovené vychádzajúc z predpokladanej doby jeho používania a predpokladaného priebehu jeho opotrebenia. Odpisovať sa začína prvým dňom mesiaca v ktorom bol zaradený do používania. Drobný nehmotný majetok, ktorého obstarávací cena (resp. vlastné náklady) je 2 400,00 EUR a nižšia, sa odpisuje jednorazovo pri uvedení do používania. Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	Predpokladaná doba používania v rokoch	Metóda odpisovania	Ročná odpisová sadzba v %
Aktivované náklady na vývoj	5	lineárna	20
Softvér	4	lineárna	25
Ocenené práva (licencia)	8	lineárna	12,5
Drobný nehmotný majetok	rôzna	jednorazový odpis	100

Odpisy dlhodobého hmotného majetku sú stanovené vychádzajúc z predpokladanej doby jeho používania a predpokladaného priebehu jeho opotrebenia. Odpisovať sa začína prvým dňom mesiaca v ktorom bol majetok daný do používania. Drobný hmotný majetok, ktorého obstarávací cena (resp. vlastné náklady) je 1 700,00 EUR a nižšia, sa odpisuje jednorazovo pri uvedení do používania. Pozemky sa neodpisujú. Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	Predpokladaná doba používania v rokoch	Metóda odpisovania	Ročná odpisová sadzba
Stavby	20	lineárna	1/20
Stroje, prístroje a zariadenia	6 až 12	lineárna	1/6 až 1/12
Dopravné prostriedky	4	lineárna	1/4
Drobný hmotný majetok	rôzna	jednorazový odpis	100

F. V časti o údajoch vykázaných na strane aktiv súvahy sa uvádzajú informácie o

- a) dlhodobom nehmotnom majetku a dlhodobom hmotnom majetku za bežné účtovné obdobie, a to
1. prehľad o pohybe dlhodobého majetku podľa zložiek tohto majetku v členení podľa jednotlivých položiek súvahy; uvádza sa ocenenie tohto majetku na začiatku bežného účtovného obdobia, prírastky, úbytky a presuny tohto majetku a stav na konci bežného účtovného obdobia,
 2. prehľad oprávok a opravných položiek podľa jednotlivých zložiek dlhodobého majetku v členení podľa jednotlivých položiek súvahy; uvádza sa stav oprávok a opravných položiek na začiatku bežného účtovného obdobia, ich prírastky, úbytky a presuny počas bežného účtovného obdobia a stav na konci bežného účtovného obdobia,
 3. prehľad o zostatkových hodnotách dlhodobého majetku na začiatku účtovného obdobia a na konci účtovného obdobia,

'Celková (brutto) hodnota údajov vykázaných na strane aktiv súvahy: 16 156 262 EUR.
 Celková hodnota korekcie - oprávky: 5 351 719 EUR.
 Celková (netto) hodnota údajov vykázaných na strane aktiv súvahy: 10 804 543 EUR.

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DIČ 2020365303

str.7

2. Informácie k prílohy č. 3 časti F. písm. a) o dlhodobom nehmotnom majetku

Tabuľka č. 1

Dlhodobý nehmotný majetok a	Bežné účtovné obdobie							
	Aktivo- vané náklady na vývoj b	Softvér c	Oce- ni- teľ- né práva d	Goodwill e	Ostatný DNM f	Obsta- rávaný DNM g	Poskytnuté preddavky na DNM h	Spolu i
Prvotné ocenenie								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	1248	0	1248
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	1248	0	1248
Oprávky								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Opravné položky								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	1248	0	1248

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DIČ 2020365303

str.8

Tabuľka č. 2

Dlhodobý nehmotný majetok a	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie							
	Aktivo- vané náklady na vývoj b	Softvér c	Oceni- teľné práva d	Goodwill e	Ostatný DNM f	Obsta- rávaný DNM g	Poskytnuté preddavky na DNM h	Spolu i
Prvotné ocenenie								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Oprávky								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Opravné položky								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0

Spoločnosť TERMÁL s.r.o. neeviduje dlhodobý nehmotný majetok za rok 2014.

- b) spôsobe a výške poistenia dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku,
 c) dlhodobom nehmotnom majetku a dlhodobom hmotnom majetku, na ktorý je zriadené záložné právo a o dlhodobom majetku, pri ktorom má účtovná jednotka obmedzené právo s ním nakladať,

3. Informácie k časti F. písm. c) prílohy č. 3 o dlhodobom nehmotnom majetku

Dlhodobý nehmotný majetok	Hodnota za bežné účtovné obdobie
Dlhodobý nehmotný majetok, na ktorý je zriadené záložné právo	0
Dlhodobý nehmotný majetok, pri ktorom má účtovná jednotka obmedzené právo s ním nakladať	0

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DIČ 2020365303

str.9

4. Informácie k časti F. písm. a) prílohy č. 3 o dlhodobom hmotnom majetku
Tabuľka č. 1

Dlhodobý hmotný majetok a	Bežné účtovné obdobie								
	Pozemky b	Stavby c	Samostatné hnuteľné veci a súbory hnuteľných vecí d	Pesto- vateľské celky trvalých porastov e	Základné stádo a ťažné zvieratá f	Ostatný DHM g	Obsta- rávaný DHM h	Poskytnuté preddavky na DHM i	Spolu i
Prvotné ocenenie									
Stav na začiatku účtovného obdobia	1752959	10306542	2985004	0	0	0	74747	0	15119252
Prírastky	0	850114	25301	0	0	0	853847	24247	1753509
Úbytky	0	0	11286	0	0	0	900315	14052	925553
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	1752959	11156656	2999019	0	0	0	28279	10195	15947108
Oprávky									
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	3303087	1508425	0	0	0	0	0	4811512
Prírastky	0	262304	289190	0	0	0	0	0	551494
Úbytky	0	0	11286	0	0	0	0	0	11286
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	3565391	1786329	0	0	0	0	0	5351720
Opravné položky									
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota									
Stav na začiatku účtovného obdobia	1752959	10306542	2985004	0	0	0	74747	0	15119252
Stav na konci účtovného obdobia	1752959	11156656	2999019	0	0	0	28279	10195	15947108

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DIČ 2020365303 str.10

Tabuľka č. 2

Dlhodobý hmotný majetok	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie								
	Pozemky	Stavby	Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí	Pestovateľské celky trvalých porastov	Základné stádo a ťažné zvieratá	Ostatný DHM	Obstarávaný DHM	Poskytnuté preddavky na DHM	Spolu
a	b	c	d	e	f	g	h	i	i
Prvotné ocenenie									
Stav na začiatku účtovného obdobia	1748034	9619824	2421582	0	0	0	71915	0	13861355
Prírastky	4925	686718	693030	0	0	0	1857704	5600	3247977
Úbytky	0	0	129608	0	0	0	1854873	5600	1990081
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	1752959	10306542	2985004	0	0	0	74747	0	15119252
Oprávky									
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	2796395	1323357	0	0	0	0	0	4119752
Prírastky	0	506692	314676	0	0	0	0	0	821368
Úbytky	0	0	129608	0	0	0	0	0	129608
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	3303087	1508425	0	0	0	0	0	4811512
Opravné položky									
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota									
Stav na začiatku účtovného obdobia	1748034	9619824	2421582	0	0	0	71915	0	13861355
Stav na konci účtovného obdobia	1752959	10306542	2985004	0	0	0	74747	0	15119252

5. Informácie k časti F. písm. c) prílohy č. 3 o dlhodobom hmotnom majetku

Dlhodobý hmotný majetok	Hodnota za bežné účtovné obdobie
Dlhodobý hmotný majetok, na ktorý je zriadené záložné právo	12211182
Dlhodobý nehmotný majetok, pri ktorom má účtovná jednotka obmedzené právo s ním nakladať	0

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DIČ 2020365303 str.11

n) ocenení dlhodobého finančného majetku ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka reálnou hodnotou alebo metódou vlastného imania, pričom sa uvádza vplyv takéhoto ocenenia na výsledok hospodárenia a na výšku vlastného imania,

o) opravných položkách k zásobám v členení podľa jednotlivých položiek súvahy za bežné účtovné obdobie, pričom sa uvádza ich stav na začiatku bežného účtovného obdobia, tvorba, zúčtovanie opravných položiek počas bežného účtovného obdobia a stav na konci bežného účtovného obdobia, ako aj dôvod ich tvorby, zúčtovania.

11. Informácie k časti F. písm. o) prílohy č. 3 o opravných položkách k zásobám

Tabuľka č. 1

Zásoby	Stav OP na začiatku účtovného obdobia	Tvorba OP	Zúčtovanie OP z dôvodu zániku opodstatnenosti	Zúčtovanie OP z dôvodu vyradenia majetku z účtovníctva	Stav OP na konci účtovného obdobia
a	b	c	d	e	f
Materiál	14310	0	0	0	12406
Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby	0	0	0	0	0
Výrobky	0	0	0	0	0
Zvieratá	0	0	0	0	0
Tovar	2671	0	0	0	3762
Nehnuteľnosť na predaj	0	0	0	0	0
Poskytnuté preddavky na zásoby	0	0	0	0	0
Zásoby spolu	16981	0	0	0	16170

Tabuľka č. 2

Nehnuteľnosť na predaj	Hodnota
Náklady na obstarávanie nehnuteľnosti na predaj za účtovné obdobie	0
Náklady na obstaranie nehnuteľnosti na predaj od začiatku obstarávania	0

r) tvorbe, zúčtovaní opravných položiek k pohľadávkam v členení podľa jednotlivých položiek súvahy za bežné účtovné obdobie, pričom sa uvádza dôvod ich tvorby, zúčtovania,

14. Informácie k časti F. písm. r) prílohy č. 3 o vývoji opravnej položky k pohľadávkam

Pohľadávky	Bežné účtovné obdobie				
	Stav OP na začiatku účtovného obdobia	Tvorba OP	Zúčtovanie OP z dôvodu zániku opodstatnenosti	Zúčtovanie OP z dôvodu vyradenia majetku z účtovníctva	Stav OP na konci účtovného obdobia
a	b	c	d	e	f
Pohľadávky z obchodného styku	0	0	0	0	0
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci kons. celku	0	0	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0	0	0
Iné pohľadávky	0	0	0	0	0
Pohľadávky spolu	0	0	0	0	0

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DIČ 2020365303 str. 12

s) hodnotte pohľadávok do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti,

15. Informácie k časti F. písm. s) prílohy č. 3 o vekovej štruktúre pohľadávok**Tabuľka č. 1**

Názov položky	V lehote splatnosti	Po lehote splatnosti	Pohľadávky spolu
a	b	c	d
Dlhodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	0	0	0
Pohľadávka voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Iné pohľadávky	0	0	0
Dlhodobé pohľadávky spolu	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	13761	0	13761
Pohľadávka voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Sociálne poistenie	0	0	0
Daňové pohľadávky a dotácie	85014	0	85014
Iné pohľadávky	12000	0	12000
Krátkodobé pohľadávky spolu	110775	0	110775

v) odloženej daňovej pohľadávke, pričom sa uvedie opis jej vzniku,

w) významných zložkách krátkodobého finančného majetku,

17. Informácie k časti F. písm. w) prílohy č. 3 o krátkodobom finančnom majetku**Tabuľka č. 1**

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Pokladnica, ceniny	39398	37276
Bežné účty v banke alebo v pobočke zahraničnej banky	13552	309
Vkladové účty v banke alebo v pobočke zahraničnej banky termínované	0	0
Peniaze na ceste	16500	0
Spolu	69450	37585

22. Informácie k časti G. písm. a) tretiemu bodu prílohy č. 3 o rozdelení účtovného zisku alebo o vysporiadaní účtovnej straty**Tabuľka č. 1**

Názov položky	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Účtovný zisk	494474
Rozdelenie účtovného zisku	Bežné účtovné obdobie
Pridel do zákonného rezervného fondu	0
Pridel do štatutárnych a ostatných fondov	0
Pridel do sociálneho fondu	0
Pridel na zvýšenie základného imania	0
Úhrada straty minulých období	0
Prevod do nerozdeleného zisku minulých rokov	494474
Rozdelenie podielu na zisku spoločníkom, členom	0
Iné	0
Spolu	494474

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DIČ 2020365303 str.13

Tabuľka č. 2

Názov položky	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Účtovná strata	0
Vysporiadanie účtovnej straty	Bežné účtovné obdobie
Zo zákonného rezervného fondu	0
Zo štatutárnych a ostatných fondov	0
Z nerozdeleného zisku minulých období	0
Úhrada straty spoločníkmi	0
Prevod do neuhradenej straty minulých rokov	0
Iné	0
Spolu	0

b) jednotlivých druhoch rezerv za bežné účtovné obdobie s uvedením ich stavu na začiatku bežného účtovného obdobia, ich tvorba, použitie, zrušenie počas bežného účtovného obdobia, ich stav na konci účtovného obdobia, pričom sa uvedie predpokladaný rok použitia rezerv.

23. Informácie k časti G. písm. b) prílohy č. 3 o rezervách

Tabuľka č. 1

Názov položky	Bežné účtovné obdobie				
	Stav na začiatku účtovného obdobia	Tvorba	Použitie	Zrušenie	Stav na konci účtovného obdobia
a	b	c	d	e	f
Dlhodobé rezervy, z toho:	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0
Krátkodobé rezervy, z toho:	32164	28263	32164	0	28263
rez. na nevyč. dovolenky	28006	25915	28006	0	25915
rez. na over. účtovnej závierky	756	756	756	0	756
rezerva na odchodné, odstupné	3403	1592	3403	0	1592
	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DIČ 2020365303 str. 14

Tabuľka č. 2

Názov položky	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie				
	Stav na začiatku účtovného obdobia	Tvorba	Použitie	Zrušenie	Stav na konci účtovného obdobia
a	b	c	d	e	f
Dlhodobé rezervy, z toho:	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0
Krátkodobé rezervy, z toho:	15095	32164	15095	0	32164
rez. na nevyč. dovolenky	14579	28006	14579	0	28006
rez. na over. účtovnej závierky	516	756	516	0	756
rezerva na odchodné, odstupné	0	3403	0	0	3403
	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0

c) výške záväzkov do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti,

d) štruktúre záväzkov podľa zostatkovej doby splatnosti v členení podľa jednotlivých položiek súvahy, a to podľa zostatkovej doby splatnosti

1. do jedného roka vrátane, 2. od jedného roka do piatich rokov vrátane, 3. viac ako päť rokov,

24. Informácie k časti G. písm. c) a d) prílohy č. 3 o záväzkoch

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Záväzky po lehote splatnosti	0	0
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane	373464	524266
Krátkodobé záväzky spolu	373464	524266
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	297101	412400
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti nad päť rokov	0	516875
Dlhodobé záväzky spolu	297101	929275

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DIČ 2020365303 str.15

- e) hodnotu záväzku zabezpečenom záložným právom alebo zabezpečeným inou formou zabezpečenia a to s uvedením formy zabezpečenia,
 f) spôsobe vzniku odloženého daňového záväzku,

25. Informácie k časti F. písm. v) a časti G. písm. f) prílohy č. 3 o odloženej daňovej pohľadávke alebo o odloženom daňovom záväzku

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotu majetku a daňovou základňou, z toho:	198793	249702
odpočítateľné	0	0
zdaniteľné	198793	249702
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotu záväzkov a daňovou základňou, z toho:	4543	-10
odpočítateľné	4543	-10
zdaniteľné	0	0
Možnosť umorovať daňovú stratu v budúcnosti	0	0
Možnosť previesť nevyužitú daňovú odpočty	0	0
Sadzba dane z príjmu (v %)	22	22
Odložená daňová pohľadávka	999	-3
Uplatnená daňová pohľadávka	999	0
Zaúčtovaná ako zníženie nákladov	0	0
Zaúčtovaná do vlastného imania	0	0
Odložený daňový záväzok	43734	54934
Zmena odloženého daňového záväzku	0	0
Zaúčtovaná ako náklad	-11200	0
Zaúčtovaná do vlastného imania	0	0
Iné	0	0

- g) záväzkoch zo sociálneho fondu, s uvedením stavu na začiatku bežného účtovného obdobia, tvorbe a čerpaní sociálneho fondu počas bežného účtovného obdobia a stavu na konci účtovného obdobia,

26. Informácie k časti G. písm. g) prílohy č. 3 o záväzkoch zo sociálneho fondu

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Začiatkový stav sociálneho fondu	52675	52461
Tvorba sociálneho fondu na ťarchu nákladov	7571	4646
Tvorba sociálneho fondu zo zisku	0	28000
Ostatná forma sociálneho fondu	0	0
Tvorba sociálneho fondu spolu	7571	32646
Čerpanie sociálneho fondu	46260	32431
Konečný zostatok sociálneho fondu	13986	52675

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DIČ 2020365303 str.16

i) bankových úveroch, pôžičkách a návratných finančných výpomociach, pričom sa uvádza najmä mena, v ktorej boli poskytnuté, charakter, hodnota v cudzej mene a hodnota v eurách, výška úroku, splatnosť, forma zabezpečenia,

28. Informácie k časti G. písm. i) prílohy č. 3 o bankových úveroch, pôžičkách a krátkodobých finančných výpomociach

Názov položky	Mena	Úrok p. a. v %	Dátum splatnosti	Suma istiny v príslušnej mene za bežné účtovné obdobie	Suma istiny v eurách za bežné účtovné obdobie	Suma istiny v príslušnej mene za bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	d	e	f	g
Dlhodobé bankové úvery						
TB úver "B"	EUR	3,7	30.6.2018	2121550	0	2726814
TB úver - tobagány	EUR	3,25	31.05.2020	149480	0	170040
TB úver - krytý plav.bazén	EUR	2,59	31.08.2025	536200	0	0
Tatra leasing úver - vozidlo	EUR	0	18.11.2018	10824	0	0
		0		0	0	0
Krátkodobé bankové úvery						
TB úver "B"	EUR	3,7	31.12.2015	605264	0	605264
TB úver - tobagány	EUR	3,25	31.12.2015	20560	0	20560
TB úver - krytý plav.bazén	EUR	2,59	31.12.2015	60800	0	0
Tatra leasing úver - vozidlo	EUR	0	31.12.2015	5412	0	0
TB kontokorentný úver	EUR	2,75	20.12.2016	171682	0	0
		0		0	0	0
		0		0	0	0

'Presne:

úroky za úver "B": 1 mes. Euribor + 3,7 %

úroky za úver tobagán: 1 mes. Euribor + 3,25 %

úroky za úver krytý plavecký bazén: 1 mes. Euribor + 2,59 %

úroky za kontokorentný úver: 1 mes. Euribor menený denne + 2,75 %'

Tabuľka č. 2

Názov položky	Mena	Úrok p. a. v %	Dátum splatnosti	Suma istiny v príslušnej mene za bežné účtovné obdobie	Suma istiny v eurách za bežné účtovné obdobie	Suma istiny v príslušnej mene za bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	d	e	f	f
Dlhodobé pôžičky						
účelová inv. návratná dotácia	EUR	0	31.12.2017	0	0	516875
		0		0	0	0
		0		0	0	0
Krátkodobé pôžičky						
účelová inv. návratná dotácia	EUR	0	31.12.2017	0	0	206625
		0		0	0	0
		0		0	0	0
Krátkodobé finančné výpomoci						
krátkodobá finančná výpomoc	EUR	0	28.03.2017	0	309	202
		0		0	0	0

'Presne:

- úroky účelovej návratnej dotácie: základná úroková sadzba ECB platná ku dňu 1. januára daného roka '

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DIČ 2020365303 str.17

Poznámka: Na základe Zmluvy o poskytnutí účelovej investičnej návratnej dotácie s dátumom podpísania zmluvy 09.10.2009 je dátum splatnosti 31.12.2017. Za rok 2015 vrátane časti uvedenej dotácie bola v sume 50 000,00 EUR. V zmysle Rozhodnutia jediného spoločníka pri výkone pôsobnosti valného zhromaždenia spoločnosti zo dňa 04.11.2015 bolo rozhodnuté o schválení zvýšenia základného imania TERMÁL s.r.o. v sume 673 500,00 EUR. Zvýšenie bolo schválené Uznesením č. 8-MsZ/2015, bod. č. 12 Mestského zastupiteľstva vo Veľkom Mederi zo dňa 24.08.2015. Podľa Dohody o započítaní vzájomných pohľadávok č. FIN-23196/2015 zo dňa 15.12.2015 Mesto Veľký Meder a TERMÁL s.r.o. sa dohodli na započítaní vzájomných pohľadávok podľa § 580 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov vo výške 673 500,00 EUR. Právny úkon započítania podľa tejto dohody schválilo Mestské zastupiteľstvo vo Veľkom Mederi na svojom 8. zasadnutí konanom dňa 24.08.2015 Uznesením č. 8-MsZ/2015 bod. č. 12/a/2 za podmienok ustanovených touto dohodou.

m) majetku prenájatom formou finančného prenájmu v poznámkach nájomcu, a to

1. celková suma dohodnutých platieb ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka v členení na istinu u nájomcu a finančný náklad,
2. suma istiny u nájomcu a finančného nákladu podľa doby splatnosti
 - 2a. do jedného roka vrátane,
 - 2b. od jedného roka do piatich rokov vrátane,
 - 2c. viac ako päť rokov.

31. Informácie k časti G. písm. m) prílohy č. 3 o majetku prenájatom formou finančného prenájmu

Názov položky	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie		
	Splatnosť			Splatnosť		
	do jedného roka vrátane	od jedného roka do piatich rokov vrátane	viac ako päť rokov	do jedného roka vrátane	od jedného roka do piatich rokov vrátane	viac ako päť rokov
a	b	c	d	e	f	g
Istina	64411	240377	0	62500	304788	0
Finančný náklad	10509	17960	0	12724	29095	0
Spolu	74920	258337	0	75224	333883	0

H. V časti o výnosoch sa uvádzajú tieto informácie:

- a) sumy tržieb za vlastné výkony a tovar s uvedením ich opisu a hodnoty tržieb podľa jednotlivých typov výrobkov a služieb účtovnej jednotky a hlavných oblastí odbytu,
- b) zmeny stavu vnútroorganizačných zásob; ak sa zmena ich stavu nerovná rozdielu medzi stavom netto na konci predchádzajúceho účtovného obdobia a stavom netto na konci bežného účtovného obdobia, uvádzajú sa dôvody vzniku tohto rozdielu podľa jednotlivých položiek zásob, najmä manká a škody, zmena metódy oceňovania, dary,

32. Informácie k časti H. písm. b) prílohy č. 3 o zmene stavu vnútroorganizačných zásob

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie		Zmena stavu vnútroorganizačných zásob	
	Konečný zostatok	Konečný zostatok	Začiatkový stav	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	d	e	f
Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby	0	0	0	0	0
Výrobky	0	0	0	0	0
Zvieratá	0	0	0	0	0
Spolu	0	0	0	0	0
Manká a škody	x	x	x	0	0
Reprezentačné	x	x	x	0	0
Dary	x	x	x	0	0
Iné	x	x	x	0	0
Zmena stavu vnútroorganizačných zásob vo výkaze ziskov a strát	x	x	x	0	0

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DIČ 2020365303 str.18

a) tržby za vlastné výkony a tovar boli vo výške 3 634 694: z toho
 a1) tržby za vlastné výkony - za vstupné boli vo výške 3 139 875 EUR
 - za vypožičiavanie lehátok, parkovné, tobogany, lanová dráha, ceragem, berner, morský kúpeľ, suna, solárium, detské ihrisko, reklám a za ostatné služby boli vo výške: 251 287 EUR

- za prenájom boli vo výške 237 440 EUR.

a2) tržby za tovar boli vo výške 6 092 EUR.

b) zmeny stavu vnútroorganizačných zásob: neboli

c) opis a suma významných položiek výnosov pri aktivácii nákladov,

d) opis a suma ostatných významných položiek výnosov z hospodárskej činnosti,

e) opis a suma významných položiek finančných výnosov a celková suma kurzových ziskov; osobitne sa uvádza hodnota kurzových ziskov účtovaná ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka,

f) suma položiek výnosov, ktoré majú výnimočný rozsah alebo výskyt, týkajúcich sa bežného účtovného obdobia a ich opis,

g) suma čistého obratu podľa § 19 ods. 1 písm. a) druhého bodu zákona, pričom osobitne sa uvádza suma a opis iných výnosov súvisiacich s bežnou činnosťou, ktorú účtovná jednotka vykonáva ako svoju bežnú prevádzkovú činnosť

súvisiacu s predmetom podnikania a ktorá vplýva na schopnosť účtovnej jednotky generovať peňažné prostriedky a ekvivalenty peňažných prostriedkov v budúcnosti, napríklad úrokové výnosy, dividendy a výnosy z predaja finančného majetku.

33. Informácie k časti H. písm. g) prílohy č. 3 o čistom obrate

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Tržby za vlastné výrobky	0	0
Tržby z predaja služieb	3628603	3453713
Tržby za tovar	6092	5736
Výnosy zo zákazky	0	0
Výnosy z nehnuteľností na predaj	0	0
Iné výnosy súvisiace s bežnou činnosťou	1901	503191
Čistý obrat celkom	3634695	3459449

I. V časti o nákladoch sa uvádzajú tieto informácie:

a) opis a suma významných položiek nákladov za poskytnuté služby,

b) opis a suma významných položiek ostatných nákladov z hospodárskej činnosti,

c) opis a suma významných položiek finančných nákladov a celková suma kurzových strát; osobitne sa uvádza suma kurzových strát účtovaná ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka,

d) opis a suma položiek nákladov, ktoré majú výnimočný rozsah alebo výskyt, týkajúcich sa bežného účtovného obdobia a položiek mimoriadnych nákladov týkajúcich sa predchádzajúcich účtovných období,

e) opis a celková suma nákladov za overenie individuálnej účtovnej závierky audítorom alebo auditorskou spoločnosťou, uisťovacie auditorské služby s výnimkou overenia individuálnej účtovnej závierky, súvisiace auditorské služby, daňové poradenstvo a ostatné neauditorské služby poskytnuté týmto audítorom alebo auditorskou spoločnosťou.

34. Informácie k časti I. prílohy č. 3 o nákladoch

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Náklady voči audítorovi, auditorskej spoločnosti, z toho:	3030	4211
náklady za overenie individuálnej účtovnej závierky	2820	2820
iné uisťovacie auditorské služby	0	0
súvisiace auditorské služby	180	1391
daňové poradenstvo	30	0
ostatné neauditorské služby	0	0

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 34099336

DIČ 2020365303 str.19

a) ostatné náklady za poskytnuté služby, z toho:

servisné práce a iné opravy: 135 080 EUR

reklama, inzercia, propagácia: 109 551 EUR

strážna služba: 146 424 EUR

stočné: 21 266 EUR

iné služby: 205 566 EUR.

b) ostatné náklady z hospodárskej činnosti boli vo výške 80 848 EUR, z toho:

dary: 1 991 EUR

poistenie majetku: 22 162 EUR

ostatné náklady z HČ: 56 695 EUR.

c) finančné náklady boli vo výške 193 296 EUR, z toho:

kurzové straty: 123 EUR

úroky: 175 531 EUR

poplatky BÚ: 17 182 EUR

ostatné náklady z FČ: 460 EUR.

f) o vzťahu medzi sumou splatnej dane z príjmov a sumou odloženej dane z príjmov a medzi výsledkom hospodárenia pred zdanením, a to číselné porovnanie sumy splatnej dane z príjmov a sumy odloženej dane z príjmov a výsledku hospodárenia pred zdanením vynásobeným príslušnou sadzbou dane z príjmov,

g) zmene sadzby dane z príjmov.

36. Informácie k časti J. písm. f) a g) prílohy č. 3 o daniach z príjmov

Názov položky	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie		
	Základ dane	Daň	Daň v %	Základ dane	Daň	Daň v %
a	b	c	d	e	f	g
Výsledok hospodárenia pred zdanením, z toho:	744980	x	x	635389	x	x
teoretická daň	x	163896	22	x	139784	22
Daňovo neuznané náklady	134952	29689	22	31563	6944	22
Výnosy nepodliehajúce dani	-19	-4	-22	-9	-2	-22
Vplyv nevykázananej odloženej daňovej straty	0	0	0	0	0	0
Umorenie daňovej straty	0	0	0	0	0	0
Zmena sadzby dane	0	0	0	0	0	0
Iné	-82378	-18123	0	0	0	0
Spolu	797535	193581	22	666943	146726	22
Splatná daň z príjmov	x	176321	22	x	147582	22
Odložená daň z príjmov	x	-12199	22	x	-6667	22
Celková daň z príjmov	x	164122	0	x	140915	0

M. V časti o príjmoch a výhodách členov štatutárneho orgánu, dozorného orgánu a iného orgánu účtovnej jednotky sa uvádzajú informácie o

- výške priznaných odmien za účtovné obdobie pre členov štatutárneho orgánu, dozorného orgánu a iného orgánu účtovnej jednotky z dôvodu výkon ich funkcie vrátane plnení vyplývajúcich z dôchodkových programov pre bývalých členov týchto orgánov, a to v členení za jednotlivé orgány,
- výške jednotlivých druhov záruk alebo iných zabezpečení poskytnutých pre členov štatutárneho orgánu, dozorného orgánu a iného orgánu účtovnej jednotky, a to v členení za jednotlivé orgány,
- pôžičkách poskytnutých členom štatutárneho orgánu, dozorného orgánu a iného orgánu účtovnej jednotky, a to
 - celková suma poskytnutých pôžičiek k poslednému dňu účtovného obdobia v členení za jednotlivé orgány,
 - celková suma splatených pôžičiek k poslednému dňu účtovného obdobia v členení za jednotlivé orgány,
 - celková suma odpustených pôžičiek a odpísaných pôžičiek k poslednému dňu účtovného obdobia v členení za jednotlivé orgány,
- hlavných podmienkach, na základe ktorých im boli záruky alebo iné zabezpečenia a pôžičky poskytnuté; pri pôžičkách sa uvádzajú aj úrokové sadzby,
- celkovej sume použitých finančných prostriedkov alebo iného plnenia na súkromné účely členmi štatutárneho orgánu, dozorného orgánu a iného orgánu účtovnej jednotky, ktoré sa vyúčtovávajú.

Poznámky Úč PODV 3 - 01

IČO 3 4 0 9 9 3 3 6

DIČ 2 0 2 0 3 6 5 3 0 3 str.20

a) Výška priznaných odmien za účtovné obdobie pre členov dozorného orgánu za bežné účtovné obdobie: 689,00 EUR.

O. V časti o skutočnostiach, ktoré nastali po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka do dňa zostavenia účtovnej závierky sa uvádzajú informácie o

- a) poklese alebo zvýšení trhovej ceny finančného majetku ako dôsledku okolností, ktoré nastali po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka do dňa zostavenia účtovnej závierky s uvedením dôvodu týchto zmien,
- b) dôvodoch pre zmenu výšky rezerv a opravných položiek, o ktorých sa účtovná jednotka dozvedela medzi dňom, ku ktorému účtovná závierka zostavuje a dňom jej zostavenia a ktoré sa týkajú ich stavu ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka,
- c) zmene spoločníkov účtovnej jednotky,
- d) prijatí rozhodnutia o predaji účtovnej jednotky alebo jej časti,
- e) zmenách významných položiek dlhodobého finančného majetku,
- f) začatí alebo ukončení činnosti časti účtovnej jednotky, napríklad odštepného závodu, organizačnej zložky, prevádzkarne,
- g) vydaných dlhopisoch a iných cenných papierov,

*Neboli skutočnosti, ktoré nastali po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka do dňa zostavenia účtovnej závierky.

P. V časti o prehľade zmien vlastného imania

sa uvádza stav vlastného imania na začiatku bežného účtovného obdobia, zvýšenie alebo zníženie počas bežného účtovného obdobia a stav na konci bežného účtovného obdobia a dôvody zmien v členení na

- a) základné imanie zapísané do obchodného registra,
- b) základné imanie nezapísané do obchodného registra,
- c) emisné ážio,
- d) zákonné rezervné fondy,
- e) ostatné kapitálové fondy,
- f) oceňovacie rozdiely nezahrnuté do výsledku hospodárenia,
- g) ostatné fondy tvorené zo zisku,
- h) nerozdelený zisk minulých rokov,
- i) neuhradená strata minulých rokov,
- j) účtovný zisk alebo účtovná strata,
- k) vyplatené dividendy,
- l) ďalšie zmeny vlastného imania,
- m) zmeny účtované na účte 491 – Vlastné imanie fyzickej osoby – podnikateľa.

*a) základné imanie zapísané do obchodného registra:

Stav na začiatku bežného účtovného obdobia: 3 000 000 EUR
 Zvýšenie počas bežného účtovného obdobia: 0 EUR
 Zníženie počas bežného účtovného obdobia: 0 EUR
 Stav na konci bežného účtovného obdobia: 3 000 000 EUR.

b) zmeny základného imania:

Stav na začiatku bežného účtovného obdobia: 0 EUR
 Zvýšenie počas bežného účtovného obdobia: 673 500 EUR
 Zníženie počas bežného účtovného obdobia: 0 EUR
 Stav na konci bežného účtovného obdobia: 673 500 EUR.

h) nerozdelený zisk minulých rokov:

Stav na začiatku bežného účtovného obdobia: 1 155 621 EUR
 Zvýšenie počas bežného účtovného obdobia: 494 474 EUR
 Zníženie počas bežného účtovného obdobia: 78 975 EUR
 Stav na konci bežného účtovného obdobia: 1 571 120 EUR.

j) účtovný zisk alebo účtovná strata:

Stav na začiatku bežného účtovného obdobia: 494 474 EUR
 Zvýšenie počas bežného účtovného obdobia: 0 EUR
 Zníženie počas bežného účtovného obdobia: 494 474 EUR
 Stav na konci bežného účtovného obdobia: 0 EUR.

T. Informácie o prehľade peňažných tokov pri použití nepriamej metódy

Označenie položky	Obsah položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádz
	Peňažné toky z prevádzkovej činnosti	2015	2014
Z/S	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením daňou z príjmov	746 570	635 389
A. 1.	Nepeňažné operácie ovplyvňujúce výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením daňou z príjmov (súčet A. 1. 1. až A. 1. 13.)	694 643	992 807
A. 1. 1.	Odpisy DNM a DHM	551 494	821 368
A. 1. 2.	Zostatková hodnota DNM a DHM účtovaná pri vyradení tohto majetku do nákladov na bežnú činnosť, s výnimkou jeho predaja		
A. 1. 3.	Odpis OP k nadobudnutému majetku		
A. 1. 4.	Zmena stavu dlhodobých rezerv		
A. 1. 5.	Zmena stavu OP		
A. 1. 6.	Zmena stavu položiek časového rozlišenia nákladov a výnosov	-11 883	-8 034
A. 1. 7.	Dividendy a iné podiely na zisku účtované do výnosov		
A. 1. 8.	Úroky účtované do nákladov	175 531	190 783
A. 1. 9.	Úroky účtované do výnosov	-20	-9
A. 1. 10.	Kurzový zisk vyčíslený k peňažným prostriedkom a peňažným ekvivalentom ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka		-1
A. 1. 11.	Kurzová strata vyčíslená k peňažným prostriedkom a peňažným ekvivalentom ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	123	88
A. 1. 12.	Výsledok z predaja DM, s výnimkou majetku, ktorý sa považuje za peňažný ekvivalent		
A. 1. 13.	Ostatné položky nepeňažného charakteru, ktoré ovplyvňujú VH z bežnej činnosti, s výnimkou tých, ktoré sa uvádzajú osobitne v iných častiach prehľadu peňažných tokov	-20 602	-11 387
A. 2.	Vplyv zmien stavu pracovného kapitálu (súčet A. 2. 1. až A. 2. 4.)	-206 177	3 868
A. 2. 1.	Zmena stavu pohľadávok z prevádzkovej činnosti	-87 441	-6 059
A. 2. 2.	Zmena stavu záväzkov z prevádzkovej činnosti	-119 548	12 933
A. 2. 3.	Zmena stavu zásob	812	-3 006
A. 2. 4.	Zmena stavu KFM, s výnimkou majetku, ktorý je súčasťou peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov		
	Peňažné toky z prevádzkovej činnosti s výnimkou príjmov a výdavkov, ktoré sa uvádzajú osobitne v iných častiach prehľadu peňažných tokov (súčet Z/S + A.1. + A.2.)	1 235 036	1 632 064
A. 3.	Prijaté úroky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do investičných činností	20	9
A. 4.	Výdavky na zaplatené úroky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do finančných činností	-161 451	-190 783
A. 5.	Prijmy z dividend a iných podielov na zisku s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do investičných činností		
A. 6.	Výdavky na vyplatené dividendy a iné podiely na zisku s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do finančných činností		
	Peňažné toky z prevádzkovej činnosti (súčet Z/S + A. 1. až A. 6.)	1 073 605	1 441 290
A. 7.	Výdavky na DžP účtovnej jednotky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do investičných činností alebo finančných činností	-175 458	-118 684
A. 8.	Prijmy mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na prevádzkovú činnosť		
A. 9.	Výdavky mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na prevádzkovú činnosť		

A.	Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti (súčet Z/S + A.1. až A.9.)	898 148	1 322 606
	Peňažné toky z investičnej činnosti		
B. 1.	Výdavky na obstaranie DNM	-1 248	
B. 2.	Výdavky na obstaranie DHM	-853 848	-1 522 094
B. 3.	Výdavky na obstaranie dlhodobých CP a podielov v iných ÚJ, s výnimkou CP, ktoré sa považujú za peňažné ekvivalenty, a CP určených na predaj alebo na obchodovanie		
B. 4.	Príjmy z predaja DNM		
B. 5.	Príjmy z predaja DHM	1 901	469 234
B. 6.	Príjmy z predaja dlhodobých CP a podielov v iných ÚJ, s výnimkou CP, ktoré sa považujú za peňažné ekvivalenty, a CP určených na predaj alebo na obchodovanie		
B. 7.	Výdavky na dlhodobé pôžičky poskytnuté ÚJ inej účtovnej jednotky, ktorá je súčasťou konsolidovaného celku		
B. 8.	Príjmy zo splácania dlhodobých pôžičiek poskytnutých ÚJ inej účtovnej jednotke, ktorá je súčasťou konsolidovaného celku		
B. 9.	Výdavky na dlhodobé pôžičky poskytnuté ÚJ tretím osobám, s výnimkou dlhodobých pôžičiek poskytnutých ÚJ, ktorá je súčasťou konsolidovaného celku		
B. 10.	Príjmy zo splácania pôžičiek poskytnutých ÚJ tretím osobám, s výnimkou pôžičiek poskytnutých ÚJ, ktorá je súčasťou konsolidovaného celku		
B. 11.	Príjmy z prenájmu súboru hnutelného majetku a nehnuteľného majetku používaného a odpisovaného nájomcom		
B. 12.	Prijaté úroky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do prevádzkových činností		
B. 13.	Príjmy z dividend a iných podielov na zisku s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do prevádzkových činností		
B. 14.	Výdavky súvisiace s derivátmi s výnimkou, ak sú určené na predaj alebo na obchodovanie, alebo ak sa tieto výdavky považujú za peňažné toky z finančnej činnosti		
B. 15.	Príjmy súvisiace s derivátmi s výnimkou, ak sú určené na predaj alebo na obchodovanie, alebo ak sa tieto výdavky považujú za peňažné toky z finančnej činnosti		
B. 16.	Výdavky na DzP ÚJ, ak je ich možné začleniť do investičných činností		
B. 17.	Príjmy mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na investičnú činnosť		
B. 18.	Výdavky mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na investičnú činnosť		
B. 19.	Ostatné príjmy vzťahujúce sa na investičnú činnosť		
B. 20.	Ostatné výdavky vzťahujúce sa na investičnú činnosť		
B.	Čisté peňažné toky z investičnej činnosti (súčet B. 1. až B. 20.)	-853 195	-1 052 860
	Peňažné toky z finančnej činnosti		
C. 1.	Peňažné toky vo vlastnom ímaní (súčet C. 1. 1. až C. 1. 8.)	673 500	0
C. 1. 1.	Príjmy z upísaných akcií a obchodných podielov	673 500	
C. 1. 2.	Príjmy z ďalších vkladov do VI spoločníkmi alebo FO, ktorá je ÚJ		
C. 1. 3.	Prijaté peňažné dary		
C. 1. 4.	Príjmy z úhrady straty spoločníkmi		
C. 1. 5.	Výdavky na obstaranie alebo spätné odkúpenie vlastných akcií a vlastných obchodných podielov		
C. 1. 6.	Výdavky spojené so znížením fondov vytvorených ÚJ		
C. 1. 7.	Výdavky na vyplatenie podielu na vlastnom ímaní spoločníkmi ÚJ a FO, ktorá je ÚJ		

C. 1. 8.	Výdavky z iných dôvodov, ktoré súvisia so znížením VI		
C. 2.	Peňažné toky vznikajúce z dlhodobých záväzkov a krátkodobých záväzkov z finančnej činnosti (súčet C. 2. 1. až C. 2. 10.)	-686 588	-276 183
C. 2. 1.	Príjmy z emisie dlhových CP		
C. 2. 2.	Výdavky na úhradu záväzkov z dlhových CP		
C. 2. 3.	Príjmy z úverov, ktoré ÚJ poskytla banka alebo pobočka zahraničnej banky, s výnimkou úverov, ktoré boli poskytnuté na zabezpečenie hlavného predmetu činnosti	616 931	334 923
C. 2. 4.	Výdavky na splácanie úverov, ktoré účtovnej jednotke poskytla banka alebo pobočka zahraničnej banky, s výnimkou úverov, ktoré boli poskytnuté na zabezpečenie hlavného predmetu činnosti	-629 519	-403 472
C. 2. 5.	Príjmy z prijatých pôžičiek		
C. 2. 6.	Výdavky na splácanie pôžičiek	-674 000	-207 634
C. 2. 7.	Výdavky na úhradu záväzkov z používania majetku, ktorý je predmetom zmluvy o kúpe prenajatej veci		
C. 2. 8.	Výdavky na úhradu záväzkov za prenájom súboru hnutelného majetku a nehnuteľného majetku používaného a odpisovaného nájomcom		
C. 2. 9.	Príjmy z ostatných dlhodobých záväzkov a krátkodobých záväzkov vyplývajúcich z finančnej činnosti ÚJ, s výnimkou tých, ktoré sa uvádzajú osobitne v inej časti prehľadu peňažných tokov		
C. 2. 10.	Výdavky na splácanie z ostatných dlhodobých záväzkov a krátkodobých záväzkov vyplývajúcich z finančnej činnosti ÚJ, s výnimkou tých, ktoré sa uvádzajú osobitne v inej časti prehľadu peňažných tokov		
C. 3.	Výdavky na zaplatené úroky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do prevádzkových činností		
C. 4.	Výdavky na vyplatené dividendy a iné podiely na zisku, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do prevádzkových činností		
C. 5.	Výdavky súvisiace s derivátmi, s výnimkou, ak sú určené na predaj alebo na obchodovanie, alebo ak sa považujú za peňažné toky z investičnej činnosti		
C. 6.	Príjmy súvisiace s derivátmi, s výnimkou, ak sú určené na predaj alebo na obchodovanie, alebo ak sa považujú za peňažné toky z investičnej činnosti		
C. 7.	Výdavky na DzP ÚJ, ak ich možno začleniť do finančných činností		
C. 8.	Príjmy mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na finančnú činnosť		
C. 9.	Výdavky mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na finančnú činnosť		
C.	Čisté peňažné toky z finančnej činnosti (súčet C. 1. až C. 9.)	-13 088	-276 183
D.	Čisté zvýšenie alebo čisté zníženie peňažných prostriedkov (súčet A + B + C)	31 865	-6 437
E.	Stav peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na začiatku účtovného obdobia	37 585	44 109
F.	Stav peňažných a peňažných ekvivalentov na konci účtovného obdobia pred zohľadnením kurzových rozdielov vyčíslených ku dňu, ku ktorému sa zostavuje ÚZ	69 450	37 672
G.	Kurzové rozdiely vyčíslené k peňažným prostriedkom a peňažným ekvivalentom ku dňu, ku ktorému sa zostavuje ÚZ		-87
H.	Zostatok peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na konci účtovného obdobia, upravený o kurzové rozdiely vyčíslené ku dňu, ku ktorému sa zostavuje ÚZ	69 450	37 585



SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA
o overení riadnej individuálnej účtovnej závierky
k 31. 12. 2015

TERMÁL s.r.o.
Promenádna ul. 3221/20, 932 01 Veľký Meder

Bratislava, apríl 2016



SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Pre spoločníka spoločnosti TERMÁL s.r.o.,
Promenádna ul. 3221/20, 932 01 Veľký Meder

Správa k účtovnej závierke

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti TERMÁL s.r.o. („spoločnosť“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2015, výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán spoločnosti je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so Zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z.z. v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“), a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými auditorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie auditorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizika významných nesprávností v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie a objektívnu prezentáciu účtovnej závierky účtovnej jednotky, aby mohol navrhnúť auditorské postupy vhodné za daných okolností, nie však za účelom vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej obsahuje zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených manažmentom, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Sme presvedčení, že auditorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

2/3

ACCEPT AUDIT & CONSULTING, s.r.o., Baštová 38, 080 01 Prešov, SLOVAKIA
Member of IPA International, zapísaný v OR OS Prešov, Odd: Sro, v.č. 2365/P
Ihank. spojenie: 2929943262/1100, IČO: 31 709 117, IČ DPH: SK2020523857
tyrbosclat@acceptaudit.com, www.acceptaudit.sk

*Názor*

Podľa nášho názoru, účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie spoločnosti TERMÁL s.r.o. k 31. decembru 2015 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

V Bratislave, dňa 27. apríla 2016



ACCEPT AUDIT & CONSULTING, s.r.o.
Baštová 38, 080 01 Prešov
licencia SKAU č. 000124
OR OS Prešov, v.l.č. 2365/P

Zodpovedný audítor:
Ing. Ivan Bošela, CA, MBA
licencia SKAU č. 962

3/3

ACCEPT AUDIT & CONSULTING, s.r.o., Baštová 38, 080 01 Prešov, SLOVAKIA
Member of JPA International, zapísaný v OR OS Prešov, Odd: Sro, v.l.č. 2365/P
Bank. spojenie: 2929913262/1100; IČO: 31 709 117; IČ DPH: SK2020523857
ivobosela@acceptaudit.com, www.acceptaudit.sk

Firemná kultúra, personálna a mzdová politika

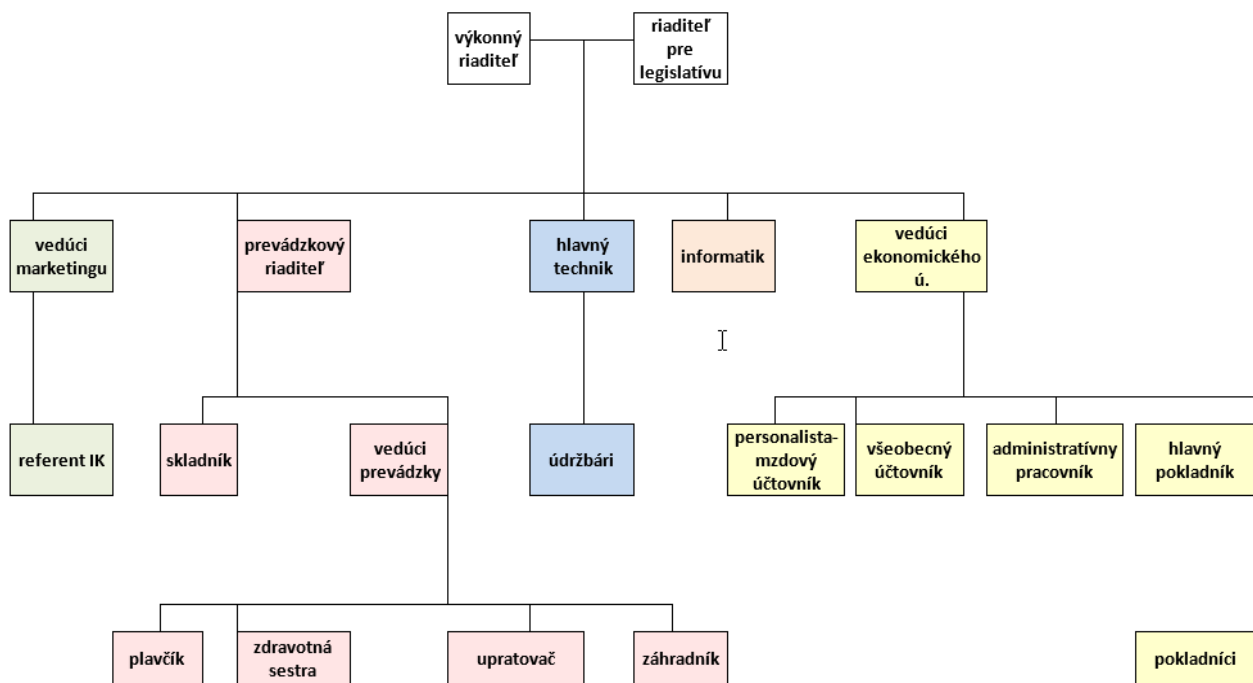
Ľudský potenciál predstavuje najcennejší a spravidla aj najdrahší zdroj, ktorý rozhoduje o prosperite a ovplyvňuje efektívnosť organizácie, preto cieľom našej klientsky orientovanej spoločnosti je klásť čoraz väčší dôraz na výber a na odmeňovanie zamestnancov.

Rok 2015 bol pre nás rokom dôležitých príprav. S cieľom účinne previazať odmeňovanie na individuálny výkon, vznikol v uplynulom roku nový systém hodnotenia výkonu zamestnancov, ktorý od júna 2015 priamočiarnejšie podporuje výkonnosť a iniciatívu. Naším cieľom je aktivizovať potenciál ľudí, objektívne a transparentne oceňovať.

V súlade s potrebami kapacitného a kvalifikačného zabezpečenia plnenia úloh, riadiaceho procesu a prevádzky sa vyvíjala aj organizačná štruktúra spoločnosti. Boli vytvorené a obsadené nové pracovné miesta: riaditeľ pre legislatívu a hlavný technik.

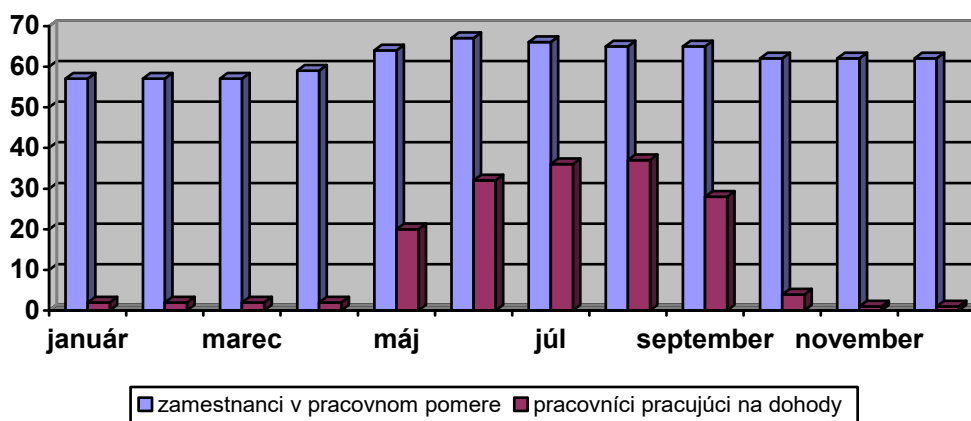
ORGANIZAČNÁ ŠTRUKTÚRA TERMÁL s. r. o.

platná od 1. 4. 2015



TERMÁL s.r.o. v roku 2015 zamestnávala v pracovnom pomere 61,9 zamestnancov (priemerný evidenčný počet). Formou dohôd o prácach vykonávaných mimo pracovného pomeru sme v letnej turistickej sezóne zabezpečili činnosti, ktoré by nebolo ekonomické vykonávať v riadnom pracovnom pomere. Prevažnú časť vzniknutých pracovných miest obsadili študenti vysokých škôl na základe dohody o brigádnickej práci.

Vývoj stavu zamestnancov v pracovnom pomere a pracujúcich na dohody zobrazuje priložený graf (prepočítaný evidenčný počet):



V chránenej dielni, ktorá bola zriadená v roku 2011 sme zamestnávali 5 zamestnancov. Na podporu zamestnávania občanov so zdravotným postihnutím sme prijali príspevok zo zdrojov Európskeho sociálneho fondu a štátneho rozpočtu SR vo výške 19 826,80 €.

V rámci starostlivosti o zamestnancov ponúkame širokú paletu zamestnaneckých výhod. Naďalej prispieva zamestnávateľ na doplnkové dôchodkové sporenie vo výške podľa výberu zamestnancov (10 – 20 €). V rámci pracovných výročí sme poskytli 9 zamestnancom finančný príspevok zo sociálneho fondu. Najatraktívnejším benefitom roka 2015 bol príspevok zo sociálneho fondu na rekreáciu zamestnancov formou organizovaných zájazdov do Chorvátska a do rakúskych aquaparkov. Stravovanie zamestnancov je zabezpečené pridelením stravných lístkov v nominálnej hodnote 4 €. Finančné prostriedky zo sociálneho fondu sa čerpajú na základe schváleného rozpočtu sociálneho fondu.

7. PODNIKATEĽSKÝ ZÁMER NA ROK 2016

Výkaz ziskov a strát

Text	č. riadku	rok 2015 Skutočnosť	rok 2016 Plán
čistý obrat (časť účt. tr. 6)	01	3 634 694	3 652 600
výnosy z hospodárskej činnosti spolu súčet (r. 03 až r. 09)	02	3 668 889	3 677 700
tržby z predaja tovaru (604, 607)	03	6 092	6 000
tržby z predaja vlastných výrobkov (601)	04		
tržby z predaja služieb (602, 606)	05	3 628 603	3 646 600
zmena stavu vnútroorg. zásob (+/-) (účt. skupina 61)	06		
aktivácia (účt. skupina 62)	07		
tržby z predaja DNHM, DHM a materiálu (641,642)	08	1 901	500
ostatné výnosy z hosp. činnosti (644, 645, 646, 648, 655, 657)	09	32 293	24 600
náklady na hosp. činn. spolu (r.11 + 12 + 13 + 14 + 15 + 20 + 21 + 24 + 25 + 26)	10	2 733 518	2 737 925
náklady vynaložené na obst. predaného tovaru (504, 507)	11	5 298	5 300
spotreba materiálu, energie a ostatných nesklad. dodávok (501, 502, 503)	12	556 321	557 000
opravné položky k zásobám (+/-) (505)	13		
služby (účt. skupina 51)	14	620 917	750 125
osobné náklady (r. 16 až r. 19)	15	880 933	884 400
mzdové náklady (521, 522)	16	609 957	612 000
odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva (523)	17	689	1 000
náklady na sociálne poistenie (524, 525, 526)	18	216 364	217 200
sociálne náklady (527, 528)	19	53 923	54 200
dané poplatky (účt. skupina 53)	20	37 707	38 500
odpisy a opravné položky k DNHM a DHM (r. 22 + r. 23)	21	551 494	468 000
odpisy DNHM a DHM (551)	22	551 494	468 000
opravné položky k DNHM a DHM (+/-) (553)	23		
zostatková cena predaného majetku a predaného materiálu (541, 542)	24		
opravné položky k pohľadávkam (+/-) (547)	25		
ostatné náklady na hosp. činnosť (543, 544, 545, 546, 548, 549, 555, 557)	26	80 848	38 000
výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti (+/-) (r.02 - r. 10)	27	935 371	939 775
pridaná hodnota (r. 03 + 04 + 05 + 06 + 07) - (r.11 + 12 + 13 + 14)	28	2 452 159	2 340 175
výnosy z finančnej činnosti spolu r. 30 + 31 + 35 + 39 + 42 + 43 + 44)	29	2 905	2 920
tržby z predaja cenných papierov a podielov (661)	30		
výnosy z dlhodob. finančného majetku súčet (r. 32 až 34)	31		

výnosy z cenných papierov a podielov od prepoj. účt. jednotiek (665A)	32		
výnosy z cen. papierov a podielov v podiel. účasti okrem výnosov prepoj. účt. jednotiek (665A)	33		
ostatné výnosy z cenných papierov a podielov (665A)	34		
výnosy z krátkodobého finančného majetku súčet (r. 36 až 38)	35		
výnosy z krátkodobého finančného majetku od prepoj. účt. jednotiek (666A)	36		
výnosy z krátkodob. fin. majetku v podiel. účasti okrem výnosov prepoj. účt. jednotiek (666A)	37		
ostatné výnosy z krátkodobého finančného majetku (666A)	38		
výnosové úroky (r. 40 + r. 41)	39	20	20
výnosové úroky od prepoj. účt. jednotiek (662A)	40	20	20
ostatné výnosové úroky (662A)	41		
kurzové zisky (663)	42		
výnosy z precenenia cen. papierov a výnosy z deriv. operácií (664, 667)	43		
ostatné výnosy z finančných činnosti (668)	44	2 885	2 900
náklady na finančnú činnosť spolu r. 46 + 47 + 48 + 49 + 52 + 53 + 54	45	193 296	204 800
predané cenné papiere a podiely (561)	46		
náklady na krátkodobý finančný majetok (566)	47		
opravné položky k finančnému majetku (+/-) (565)	48		
nákladové úroky (r. 50 + r. 51)	49	175 531	187 000
nákladové úroky pre prepoj. účt. jednotky (562A)	50	458	460
ostatné nákladové úroky (562A)	51	175 073	186 540
kurzové straty (563)	52	123	100
náklady na precenenie cen. papierov a náklady na deriv. operácie (564, 567)	53		
ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569)	54	17 642	17 700
výsledok hospodárenia z finančnej činnosti (+/-) (r. 29 - r. 45)	55	-190 391	-201 880
výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením (+/-) (r. 27 + r. 55)	56	744 980	737 895

Špecifikácia celkových výnosov

	Skutočnosť	Plán
	2015	2016
vstupné	3 139 875	3 157 000
lehátka	39 216	39 300
prenájom nebytových priestorov	228 436	235 700
parkovné	82 384	82 400
reklama, sprostredkovanie reklamy	3 799	3 800
detské ihrisko	10 984	11 000
lanová dráha	4 142	4 200
sauna, morský kúpeľ, Ceragem a Bemer	11 065	11 300
tobogany	90 825	90 900
iné služby	17 888	11 000
SPOLU TRŽBY	3 453 713	3 646 600
tovar	6 092	6 000
úroky	20	20
predaj majetku	1 901	500
iné výnosy	35 177	27 500
VÝNOSY SPOLU	3 671 792	3 680 620

návštevnosť /osoby	581 921	582 000
tržba za vstupenky /účet 602 001/	3 139 875	3 157 000
priemerná cena bez DPH	5,40	5,42

Plán režijných výdavkov

	Skutočnosť	Plán
	2015	2016
Spotreba materiálu	273 364	273 300
z toho vybrané : drobný hmotný majetok	45 648	45 700
bazénová chémia	61 915	62 000
čistiace prostriedky	59 468	59 500
údržbársky materiál	12 421	12 500
prevádzkový materiál	28 983	29 000
kancelárske potreby	11 717	10 000
Spotreba elektrickej energie	256 519	257 000
Spotreba vody	26 438	26 700
Opravy a udržiavanie spolu	135 080	136 900
z toho vybrané: servisné práce	12 392	12 400
oprava a údržba bazénovej techniky	6 069	6 500
vnútorné opravy a úpravy	6 565	6 600
oprava a údržba budov	3 446	3 500
montážne a inštalačné práce	36 658	36 700
ostatné opravy	64 623	65 000
Ostatné služby spolu	478 862	605 925
z toho vybrané: inzercia a reklama	109 551	110 000
strážna služba	146 424	146 500
prenájom pozemkov - MÚ	102 650	231 625
školenia a semináre	750	800
analýza bazénových vôd	9 896	9 900
stočné	21 266	21 300
turistický vláčik	8 600	9 000
Dane a poplatky spolu	37 707	38 500
z toho: poplatok za odber podzemných vôd	23 271	23 500
Ostatné náklady na hospodársku činnosť	78 851	38 000
z toho vybrané: poistenie priemyselných rizík	20 621	21 000
Finančné náklady spolu	193 296	204 800
z toho vybrané: úroky spolu	175 531	187 000
bankové poplatky	17 182	17 200

Plán investícií pre rok 2016

Investičný plán podniku vychádza zo strategického podnikateľského plánu, ktorý vytyčuje dlhodobé ciele podniku. TERMÁL s.r.o. plánuje za rok 2016 nasledovné investičné výstavby:

- hygienický objekt pri Tarzánii v hodnote 40 000 € (bez DPH),
- akumulčná nádrž v hodnote 80 000 € (bez DPH).

Informácia o návrhu na rozdelenie zisku:

Plánované rozdelenie čistého zisku spoločnosti TERMÁL s.r.o. za rok 2015 v celkovej výške 580 858,24 € nasledovne:

- do sociálneho fondu vo výške 30 000,00 €,
- do nerozdeleného zisku vo výške 550 858,24 €.

Mgr. Zsolt Kórosi
konateľ spoločnosti

Viliam Görföl
konateľ spoločnosti